

# EGIPTO RECHAZA EL PLAN DE ASOCIACION DE USUARIOS DEL CANAL

IV CONGRESO INTERNACIONAL DE PAX CHRISTI

## Mensaje de la Secretaría del Estado Vaticano al Cardenal Feltin El P. Ramírez pronunció la primera conferencia en el Aula Magna Hoy, de madrugada, llegó a Valladolid el exjefe del Gobierno italiano, Giuseppe Pella

La jornada de ayer, segundo día del IV Congreso Internacional de Pax Christi, dio comienzo con una misa, a las ocho y media de la mañana, en el Santuario Nacional de la Gran Promesa. Antes de comenzar el acto religioso entró en el templo un grupo de jóvenes de ambas Ramas, llegando profesionalmente hasta el presbiterio y dejando en el altar la ofrenda de todos los ornamentos y objetos sagrados propios del Santo Sacrificio, que portaban los jóvenes, según su profesión laboral. El consiliario de la Rama femenina, don Gerardo Sinova, fue anunciando a los fieles el simbolismo de los objetos que portaban.

Ofició la misa monseñor Rusch, presidente de Pax Christi en Austria, quien había llegado a Valladolid en las primeras horas de la madrugada. La misa fue dialogada en tono rítmico por el celebrante y los peregrinos de la Paz que llenaban el templo con gran número de fieles. Terminado el Evangelio, el obispo celebrante dirigió unas palabras en francés. En los intermedios entonaron escogidos motetes los niños de la Estolonia del Colegio de Lourdes. Asistieron al Prelado los capellanes del Santuario. Terminada la misa, todos los peregrinos visitaron el sagrario y el teatro del Santuario Nacional. También se hallaban presentes en el templo varios Prelados asistentes al Congreso, entre ellos, monseñor Lacointe, obispo de Beauvais, y monseñor Beck, obispo de Salford, presidente este último de Pax Christi en Inglaterra y que dirigió la misa de hoy.

PRIMERA CONFERENCIA EN EL AULA MAGNA

A las diez se celebró en el Aula Magna de la Universidad la primera conferencia del Congreso, sobre "Patriotismo y civismo", por el Padre Santiago Ramírez, O. P., rector de la Facultad de Teología de San Esteban de Salamanca.

Ocupaba la presidencia el Cardenal Feltin, a quien acompañaban el Nuncio de Su Santidad, monseñor Antonutti; rector magnífico de la Universidad, doctor Díaz Caneja, quien ostentaba la representación del ministro de Educación Nacional; arzobispo de Valladolid, doctor García Goldaraz; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, camarada Aramburu Olarán; presidente de la Diputación, camarada Berzosa Recio; alcalde, señor González-Regueral, y secretario de Pax Christi en España, señor Santamaría. En los escanos laterales tomaron asiento los Prelados nacionales y extranjeros que asisten al Congreso y otras personalidades civiles y eclesásticas.

El Cardenal Feltin rezó un Padrenuestro en latín que fue seguido por los asistentes puestos en pie, y después dirigió unas breves palabras en francés. El señor Santamaría intervino más tarde para presentar al conferenciante y los temas del Congreso y dio lectura a varios telegramas de adhesión al mismo. Seguidamente leyó la siguiente comunicación de la Secretaría de Estado del Vaticano:

CARTA DE LA SECRETARIA DE ESTADO DEL VATICANO

Secretaría de Estado de Su Santidad. Número 375.612.

A su eminencia el cardenal Maffeo Feltin, arzobispo de París, presidente internacional de Pax Christi, París.

Val Vaticano, el 30-7-56.

«Eminentísimo señor: Reunidos en el centro de la católica España, en esa tierra que ha sido ilustrada por tantos santos que contribuyeron a la expansión de la Iglesia y a su irradiación espiritual en el mundo, los miembros del Congreso de Pax Christi tratarán este año, bajo su presidencia, una cuestión plenamente actual: la de las dimensiones internacionales del civismo. Dando las gracias a Vuestra Eminencia por su carta del 11 de julio, en la que informaba a la Santa Sede este próximo Congreso, me complazco en interpretar de los mejores deseos del Soberano Pontífice para el éxito de sus trabajos.

Quiso considerar el objeto y el alcance de las discusiones, comprende en seguida, ayudado por las numerosas enseñanzas de Su Santidad, que los católicos están especialmente calificados para tratar de tales asuntos. Lo son, podríamos decir, por tres razones:

En primer lugar porque todo civismo implica la existencia de un



Los congresistas de Pax Christi durante la visita que hicieron ayer al Museo Nacional de Escultura Policromada.—(Foto Carvajal.)

## COLABORACION ARTICULADA FRENTE A EXCLUSIVISMO

Comenzaron ayer las tareas del Congreso Internacional de Pax Christi. El nervio lo constituyó la conferencia del reverendo Padre Ramírez; mas antes de pronunciar el sabio profesor dominico su disertación en el Aula Magna de la Universidad, abrió el acto el Emmo. señor Cardenal Feltin con la oración del Padrenuestro, en latín, que fue rezado por todos los congresistas, puestos en pie, y dirigió seguidamente un breve saludo a los asistentes, entre los que se contaban diecisiete obispos, gobernador y jefe provincial, rector magnífico, presidente de la Diputación, alcalde, y secretario de la Asamblea. El rector ostentaba la representación del ministro de Educación Nacional, quien envió un telegrama de adhesión. Seguidamente, el señor secretario hizo la presentación de los temas, declarando su importancia actual en el mundo y dejando la determinación final a las conclusiones del Congreso.

La lección del sabio dominico Padre Ramírez fue un acabado estudio filosófico-ético sobre el tema general, "Patriotismo y civismo". Con una claridad y sencillez admirables, el orador expone los términos de la cuestión, definiendo lo que es la Patria y lo que es el Estado. En cuanto a lo primero, distingue entre la Patria chica y la Patria grande; aquélla es la concreción de tierra, familia, tradición familiar y proyección hacia el futuro de lo que podríamos llamar singular y estrecho; la necesidad social y la semejanza de idioma y costumbres abre el cauce al regionalismo, y de ahí ampliamos la inteligencia hasta constituir lo que llamamos Patria o Nación. La constitución orgánica y social de ésta da origen al Estado. Estado y Patria son dos conceptos distintos.

El orador distingue lo bueno y lo malo que puede hallarse en el concepto de Patria, pues cuando se exagera el sentimiento de la Patria chica, gongolando en la diferenciación regionalista de lengua, riqueza del suelo —o del mar— y tradiciones particulares, se cae en el error y en el crimen del separatismo. También la Patria grande, exagerando el civismo nacional, puede llegar a ese otro separatismo chauvinista y racista que es el nacionalismo cerrado, declarando bueno todo lo propio y malo lo ajeno, al otro lado de las fronteras. Con claridad y precisión, el Padre Ramírez discurre sobre estos conceptos filosófico-éticos, para entrar luego de lleno en la segunda parte del tema: Civismo internacional. «Ello es pura utopía», se pregunta el orador. Un nuevo y peligroso error nos sale al paso con el marxismo internacional —sobre todo el comunista—, a también con el universalismo a ultranza, predicado por otros. El disertante, a la luz de la recta razón, de la doctrina de Santo Tomás y de los Pontífices romanos —particularmente León XIII y Pío XII—, expone una sana doctrina que recomienda y exige el que los Estados, sin que haya necesidad de un Gobierno supranacional, se entiendan entre sí, y todos ellos, para completar lo necesario, lo útil y lo conveniente en el orden social, formando una unidad semejante a la que ocurre en los ordenes económico y científico.

La inteligente y sabia disertación del culto Padre Ramírez fue escuchada con verdadero interés por todos los asambleístas. Para facilitar de éstos se dispuso la traducción simultánea en las lenguas alemana y francesa en distintos locales de la Universidad.

Antes de la conferencia, el señor secretario leyó en francés y en español una carta dirigida al Santo Padre, poniendo bajo su autoridad los trabajos de la Asamblea. Al final de la disertación, varios congresistas expusieron al orador sus ideas particulares sobre el tema tratado, contestando el Padre Ramírez amablemente a los interlocutores.

Hubo de suspenderse la conferencia de la tarde, por haber sufrido una intervención quirúrgica el doctor Mikat, profesor de la Universidad de Bonn. En su lugar se celebraron, entre los congresistas conversaciones sobre los temas de la Asamblea.

## ULTIMA HORA

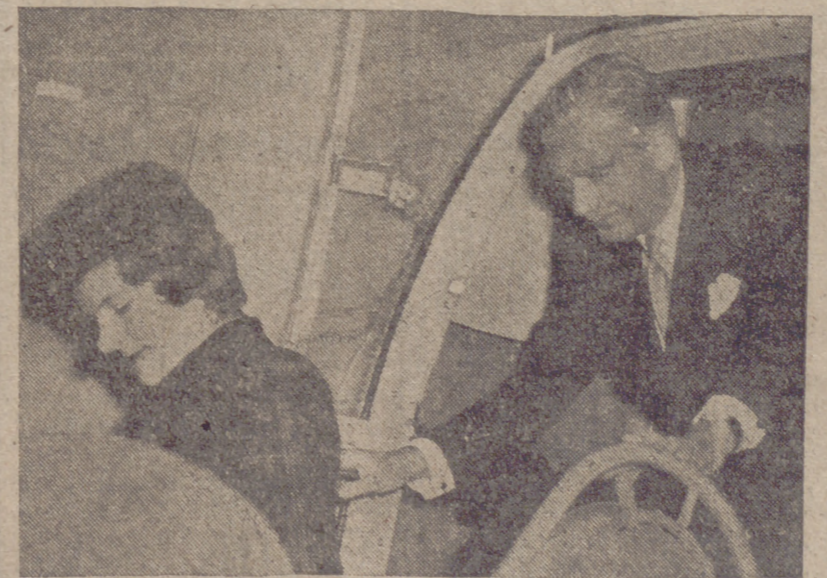
### Un sonvoy de "prueba" para atravesar Suez

París, 13.—Los periódicos vespertinos de París encabezan con grandes titulares a toda plana la noticia de que los Gobiernos de Francia, Gran Bretaña y Estados Unidos han decidido enviar un sonvoy de prueba para que atraviese el Canal de Suez antes de ocho días.

El diario «Paris-Press» informa que el sonvoy estará conducido por los propios pilotos de la recién creada «Asociación de Usuarios del Canal», la mayor parte de los cuales acaban de dimitir en Egipto.

Otro de los periódicos afirma que el Nasser impide el paso al sonvoy, entonces los miembros de la «Asociación de Usuarios» elevarían el caso a la O.N.U. y es completamente posible que entonces envíen otro sonvoy acompañado de aviones y buques de guerra.—Efe.

### El primer ministro inglés vuelve de visitar a la Reina



Los señores Eden descienden del avión en el aeropuerto de Londres de regreso de la visita que el primer ministro hizo a la Reina en Balmoral, para informarla sobre la cuestión de Suez. (Foto Keystone-Nemes.)

## Marte, en tecnicolor

Íbiza, 13.—Después de tres días de inactividad, debido al encapotamiento del cielo, se reanudaron las observaciones del planeta Marte. Se acusa deshielo en el hemisferio boreal del planeta, confirmando la hipótesis de que los hielos en Marte tengan un espesor de pocos centímetros. En el austral, la tempestad de viento se ha extendido hasta las estribaciones del polo. La zona de vegetación aparece disminuida y reducida a una quinta parte de extensión normal, tomando color verde amarillento, circunstancia que atestigua haber sido alcanzada por el «moun» marciano. Existe curiosidad por estudiar las modificaciones que ha experimentado la zona vegetal del planeta después de estas tempestades de arena.—Cifra.

## Si los Estados Unidos quieren la guerra no tienen más que apoyar la propuesta de Eden El embajador egipcio en Washington entregó una amenazadora nota a Foster Dulles

San Sebastián, 13.—En el Ministerio de Jornada el ministro de Asuntos Exteriores ha recibido en audiencia diplomática al embajador de Egipto, señor Ali Fawzi Marei.—Cifra.

EL PLAN INCLUYE UNA PROVOCACION PARA AGREDIR A EGIPTO

El Cairo, 13. (Urgente).—Un portavoz oficial del Gobierno ha condenado el plan occidental de crear una Asociación de países usuarios del Canal de Suez, indicando que «dicho plan está encaminado a crear una situación que justifique una agresión armada contra Egipto».

«La actitud occidental —añadió el portavoz— no es más que un acto de provocación para desencadenar la guerra contra Egipto».

AGREGA QUE EGIPTO SIEMPRE HA ESTADO DISPUESTO A DAR TODA CLASE DE FACILIDADES A LOS USUARIOS DEL CANAL PARA GARANTIZAR LA LIBERTAD DE LA NAVIGACION DE ACUERDO CON EL TRATADO DE 1888. «Pero Egipto —subrayó— no está dispuesto a ceder ninguno de sus derechos soberanos, porque el Canal ha sido y sigue siendo parte integrante del territorio egipcio».—Efe.

COMENTARIOS EN TORNO AL PLAN ESPAÑOL

Londres, 13.—El jefe del Gobierno australiano, Robert G. Menzies, ha declarado en una conferencia de Prensa que el presidente Nasser no habló del plan de compromiso español sobre Suez durante sus conversaciones en El Cairo con los miembros de la Comisión pentapartita que el presidio.

A principios de la semana se rumoreaba en esta capital que, en realidad, el plan español podría servir de base alternativa para negociar un arreglo de la crisis de Suez, pero en los círculos oficiales gubernamentales se guardaba silencio y no estimularon estas conjeturas.—Efe.

LA CONFERENCIA DE USUARIOS DELIBERARÁ A BASE DE LA PROPUESTA ESPAÑOLA

El Cairo, 13.—En los medios diplomáticos de esta capital se cree saber que la Conferencia de países usuarios del Canal de Suez anunciada por el Gobierno egipcio en su comunicado del día 9, para negociar una revisión del Tratado de Constantinopla de 1888, tomará por base para sus deliberaciones la propuesta hecha por España en la Conferencia de Londres sobre el régimen del Canal. La propuesta española prevé la participación de los representantes de la Comunidad de países usuarios en el organismo egipcio que gobierne el Canal.—Efe.

NEHRU AFIRMA QUE SE DIFICULTA LA PAZ CON LAS ORIENTACIONES DE EDEN

Nueva Delhi, 13.—El jefe del Gobierno indio, Nehru, ha advertido hoy que cualquier acción que se tome de acuerdo con las directrices expuestas ayer por el primer ministro británico, sir Anthony Eden, hará «que sea más difícil llegar a una solución pacífica del problema de Suez y entrañará graves consecuencias».

Agrega Nehru que ha comunicado a Eden y al presidente Eisenhower el punto de vista indio respecto a la misión del jefe del Gobierno australiano, Robert G. Menzies, y les ha pedido

que «hagan todo lo posible para facilitar las negociaciones que puedan conducir a un acuerdo pacífico».—Efe.

MANIOBRAS DE LA FLOTA EGIPCIA

El Cairo, 13.—Durante toda la noche, la Flota egipcia ha estado realizando maniobras secretas. Desde hace tres días el puerto de Alejandría está cerrado.

El presidente Nasser ha conferenciado hoy con el ministro de la Guerra, Abd el Hakim Amer, que es además jefe de las fuerzas armadas.

Se anuncia hoy que el ministro ha sido autorizado para hacer un nuevo reclutamiento de soldados entre empleados y trabajadores cuyas edades estén comprendidas entre los 25 y los 35 años.—Efe.

EGIPTO NO TIENE PROPOSITOS HOSTILES CONTRA INGLATERRA

Londres, 13.—Nasser ha declarado hoy que «Egipto puede continuar el tráfico normal por el Canal». Esta afirmación ha sido hecha en una entrevista concedida al corresponsal del «Daily Herald», Hunk Pichler.

El presidente egipcio agrega que «el sábado el tráfico por el Canal continuará normalmente y dentro de poco tiempo llegarán más pilotos». La mayor parte de los pilotos europeos abandonarían su trabajo.

Nasser expresó después la confianza en que podrá hacer fracasar el propósito de la retirada de los pilotos extranjeros.

Añadió Nasser que Egipto «no tiene intenciones hostiles contra Inglaterra ni propósitos agresivos contra Israel». Sobre las recientes negociaciones con la misión de cinco naciones presididas por el jefe del Gobierno australiano, Menzies, el coronel Nasser manifestó: «Menzies vino aquí y me pidió una rendición incondicional bajo la amenaza de medidas económicas y de concentraciones de fuerzas en Chipre».

Negó más tarde que tuviera planes de hacer diferencias con los buques ingleses que pasan por el Canal, afirmando que estas medidas sólo se tomarían en caso de guerra con Inglaterra, pero que no veía el motivo para este conflicto armado.—Efe.

AMENAZA A INGLATERRA DESDE CEILAN

Colombo (Ceilán), 13.—Los dirigentes democráticos de Ceilán han dirigido un telegrama al presidente Nasser anunciándole que si Inglaterra decide realizar una agresión armada contra Egipto se tomarán medidas. Estas consisten en apropiarse de las instalaciones inglesas en Ceilán de té y caucho.

Entre otras aseveraciones dice el presidente del Congreso ceilanés, Aziz: «Hemos de luchar por el triunfo de la libertad, la soberanía y por que en el futuro se abran las puertas de la liberación a todos los países de África y Asia, que han sufrido durante siglos el Gobierno y la explotación de Occidente».—Efe.

REPERCUSION EN LOS PRECIOS DE COMESTIBLES EN INGLATERRA, POR LA CRISIS DEL CANAL

Londres, 13.—Las amas de casa tendrán que pagar precios más elevados por los artículos de consumo si se interrumpe la navegación por el Canal de Suez, ha declarado un portavoz de la Federación Nacional de Tiendas de Comestibles, C. H. Jones. El portavoz en cuestión ha manifestado que los precios serán elevados si la navegación por el Canal es interrumpida, ya que los artículos de consumo son transportados vía Suez por los mercaderes británicos, que se verían obligados a desviarse de ruta, por cuyo motivo —dijo— los gastos de transporte, como lógicamente cabe esperar, aumentarían.—Efe.

GRAVISIMAS AMENAZAS DE EGIPTO

Washington, 13.—El embajador de Egipto en los Estados Unidos, Ahmed Hussein, celebró una conferencia con el secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles. En nombre de su Gobierno hizo entrega a Dulles de una nota en la que se hace constar que la proyectada «Asociación de Usuarios», propuesta por Inglaterra y Francia, constituye una abierta y flagrante agresión contra la soberanía egipcia. «Su implantación —añade— conduciría a la guerra».

La entrevista se celebró minutos antes de que el secretario de Estado se reuniese con los periodistas. El em-

(Pasa a quinta página)

**HOY TEATRO ZORRILLA HOY**  
TEMPORADA TEATRAL DE FERIAS

A las 11 de la noche PRESENTACION en ESPAÑA de la COMPANIA ESPAÑOLA DE COMEDIAS

**Manuel Luna-Jesús Tordesillas**

¡Nuevamente rescatados para el arte escénico! con el ESTRENO en ESPAÑA de

**MADERA DE SANTOS**

Comedia de ambiente andaluz de los famosísimos autores ANTONIO QUINTERO y PASCUAL GUILLEN (que asistirán al estreno)  
Los famosos autores de «Morena Clara», «Tercio de Quitas», «Sol y sombra», «Oro y marfil», etc.  
¡Dos grandes autores con dos colosales intérpretes!! Se despachan localidades para sábado y domingo

**HOY CALDERON**  
A LAS 5, 8 y 11  
ULTIMO DIA DE LA COLOSAL PELICULA ESPAÑOLA  
**La vida en un bloc**  
ALBERTO CLOSAS y MARIA ASQUERINO (Mayores)

**HOY CAPITOL**  
DESDE LAS CINCO  
ULTIMO DIA DE LA DIVERTIDA PELICULA DE CANTINFLAS  
**LOS TRES MOSQUETEROS**  
(NUEVA VERSION) e  
**INDIANAPOLIS**  
CLARK GABLE -- (MENORES)

**GRAN CINEMA COCA**  
PALACIO DEL CINE  
HOY -- ULTIMO DIA -- HOY  
**Loca por la música**  
DIANA DURBIN, y  
**Bahía negra**  
TECHNICOLOR -- JAMES STEWART  
(Aptos menores)

**CINEMA ROXY**  
HOY DESDE LAS CINCO Y MEDIA  
ULTIMO DIA!  
**HOMBRE O DEMONIO**  
EN TECHNICOLOR -- (TOLERADA)

**TEATRO PRADERA**  
HOY desde las cinco, ULTIMO DIA de la graciosa película  
**Esa pareja feliz**  
Por FERNANDO FERNAN-GOMEZ, ELY RA QUINTILLA y JOSE LUIS OZORES  
y **EL DESERTOR DEL ALAMO**  
Por GLENN FORD y JULIA ADAMS  
EN TECHNICOLOR -- (TOLERADAS)

**Abertón**  
REDACCION  
Santa María, 2. Tel., 25-84  
ADMINISTRACION  
Santiago, 19. Tel., 23-73  
TELEFONOS URGENTES  
Bomberos ..... 1222  
Policia ..... 1801  
Casa de Socorro .... 2000

Mañana, en el -GRAN TEATRO CALDERON A las 11 de la noche - ACONTECIMIENTO EXTRAORDINARIO: Presentación de

**JUANITA REINA El Patio de los Luceros**

fantasia lirica en prosa y verso de Quintero, León y Quiroga  
LOLI REINA — PACITA TOMAS y su BALLET — Primer bailarín, *Paco Villa — Paco Reina — Manolo Alares — Manolito Hernández — Nati Piñero*  
¡¡FUNCION HOMENAJE PATROCINADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA!!

**GRAN CINEMA COCA - Palacio del Cine**  
MANANA, INAUGURACION DE LA GRANDIOSA TEMPORADA DE ESTRENOS, INICIANDOSE CON LA PELICULA DE MAYOR EXITO, CONOCIDO HASTA EL DIA  
**LA MUJER MAS GUAPA DEL MUNDO**  
EASTMANCOLOR ♦ GINA LOLLOBRIGIDA y VITTORIO GASMAN  
La cantaron los poetas, la amaron los reyes, la inmortalizaron los pintores y la aplaudieron todos los públicos del mundo -- La máxima representación de Venus en la Tierra

**-TEATRO CARRION-**  
VERMUT: **HOY** NOCHE:  
7,45 **11**  
ESTRENO de la graciosa revista de Torres del Alamo, Andía y Jiménez, música del maestro Rosillo,  
**Sirenas de Apolo**  
GENIAL INTERPRETACION DE LA SUGESTIVA  
**GRACIA IMPERIO**  
REIRA COMO NUNCA CON EL GRACIOSISIMO  
**LUIS CUENCA**  
Y TODA LA COMPANIA DE REVISTAS  
**COLSADA**  
La revista más graciosa con las mujeres más bonitas  
(Autorizada para mayores de 18 años)  
**3 UNICOS DIAS, 3**

**TEATRO PRADERA** Mañana, sábado  
PRESENTACION DE LA GRAN COMPANIA DE REVISTAS DE LOS COLOSOS DE LA RISA  
**ZORI SANTOS CODESO**  
con la BOMBA DEL ASO, que será el acontecimiento de la Feria, el ESTRENO del gracioso sainete arrevistado en dos actos, catorce cuadros, original de Manuel Baz, música del maestro F. Garcia Morcillo,  
**CARAMBOLA**  
con la escultural supervedette **LOLITA RIVERO**  
la primera vedette **ELISA WUARDON**  
la vedette bajarina **MILY PONTIROLI**  
la primera actriz de carácter **MARIA LUISA ARIAS**  
Otros actores y un extraordinario conjunto de tipos y vicetipos  
**CINEMA GOYA - Hoy no hay función**  
Mañana, INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE GRANDES REESTRENOS con la superproducción en TECHNICOLOR y CINEMASCOPE,  
**CORAZA NEGRA**  
Por TONY CURTIS y JANET LEIGH  
Y OTRA GRAN PELICULA EN TECHNICOLOR

**GRAN TEATRO LOPE DE VEGA**  
COMPANIA DE COMEDIA  
**LILI MURATI**  
con **PACO MUNOZ** Primer actor: **PEDRO PORCEL**  
**HOY** A las 7,45 y 11. GRANDIOSO EXITO de la comedia original de LUIS FERNANDEZ DE SEVILLA y LUIS TEJEDOR, titulada  
**SEPARADA DEL MARIDO**  
(MAYORES) — DOS HORAS DE CONTINUA CARCAJADA  
MANANA, la comedia de ALVARO DE LAIGLESIA titulada  
**SIRENA SIN COLA**  
LUNES PROXIMO: Gran Compañía de fantasias líricas y coreográficas  
**CARMEN MORELL y PEPE BLANCO**  
PRESENTAN EL SUPERESPECTACULO  
**DOS AMORES VIENEN CANTANDO**  
Dividido en dos fantasias líricas en un solo acto, tituladas: "EL PIROPO ES ESPAÑOL" — "MADRID TIENE SEIS LETRAS"  
Primer actor y director: **ELADIO CUEVAS**

**CINEMA LAFUENTE** HOY DESDE LAS 5  
PROGRAMA BOMBA!  
**NIEBLA EN EL PADRE EL ALMA Y PITILLO**  
Por Marilyn Monroe y Richard Widmark - (Mayores) La mejor creación del malogrado VALERIANO LEON  
EMOCION Y RISA EN UN PROGRAMA IMPOSIBLE DE SUPERAR...

**¡AL FIN, MAÑANA!**  
En solemnísima gala cinematográfica como inauguración de la temporada de majestuosos ESTRENOS en la pantalla panorámica del  
**-- CINEMA ROXY --**  
SE PRESENTARÁ EL FILM QUE LLENA DE ENCANTO Y ALEGRIA LAS PANTALLAS DEL MUNDO...  
**SISSI**  
Por **HOMY SCHNEIDER**  
En primoroso agfacolor Tolerada menores  
Dieciséis semanas y continúa proyectándose en dos locales de Madrid, donde han desfilado más de 350.000 espectadores.  
Se despachan localidades para sábado y domingo  
FUNCIONES NUMERADAS

**PLAZA DE TOROS DE VALLADOLID**  
**FERIAS DE 1956**  
**4 GRANDES CORRIDAS DE ABONO, 4**  
DOMINGO 16 — 1.ª de Abono  
A las cinco de la tarde  
SEIS hermosos toros, SEIS de la Excm. señora Marquesa de Deloitosa  
LUNES 17 — 2.ª de Abono  
A las cinco de la tarde  
SEIS magníficos toros, SEIS de don Antonio Pérez, de San Fernando  
Antonio Ordóñez Miguel Báez LITRI  
César Girón Antonio Ordóñez  
Joselito Huerto Emilio Ortuño **JUMILLANO**  
MARTES 18 — 3.ª de Abono  
A las cuatro y media de la tarde  
SIETE escogidos toros, SIETE de don José María Arauz de Robles  
DOMINGO 23 — 4.ª de Abono  
A las cuatro y media de la tarde  
SEIS bravos novillos-toros, SEIS de don Manuel Santos Galache  
Angel Peralta Curro Puya  
Emilio Ortuño **JUMILLANO** Rafael Girón  
César Girón  
Gregorio Sánchez Curro Girón  
Venta de localidades en las taquillas de la Empresa, de diez a dos y de cuatro a nueve de la tarde.

**CAPITOL - Mañana, acontecimiento**  
UN ESTRENO QUE SENALA UN HITO DEL CINE DE ACCION  
  
**DIANA DOUGLAS**  
**PATIO DE HONOR**  
TECHNICOLOR  
CINEMASCOPE  
WALTER MATTHAU - DIANA DOUGLAS - WALTER ABEL - Presentado por ELISA MARTINELLI  
DIRECTOR ANDRE DE FOTM UNA PRODUCCION EBYNI  
**CINEMASCOPE**  
¡SU VALOR ERA COMO UN HURACAN QUE TODO LO ARRASABA!!  
NOTA.—La Empresa Arango, deseando que en las Ferias Valladolid pueda admirar una de las grandes films de la temporada, ha logrado poder estrenar esta sensacional película en su CINE CAPITOL, especialmente dotado para películas en CINEMASCOPE.  
Desde hoy están a la venta las localidades para las sesiones numeradas de sábado, domingo y lunes. Funciones a las 4, 7,30 y 11 noche.

**¡¡ Un gran cartel de toros !!**  
**DOMINGO ORTEGA**  
**ANTONIO BIENVENIDA**  
y **ENRIQUE VERA**  
— EN —  
**TARDE DE TOROS**  
TECHNICOLOR  
Con **MARUJA ASQUERINO, MARISA PRADO, JESUS TORDSILLAS, MANOLO MORAN...**  
EXTRAORDINARIA FUNCION EL PROXIMO DOMINGO, A LAS 11,15 DE LA MANANA, EN EL  
**GRAN CINEMA COCA**

FARMACIAS DE GUARDIA  
Sr. Santos, Miguel Iscar, 1.  
Sra. Moreiro, Cánovas del Castillo, 35.  
Sr. Llano Parlearrayo, Labradores, 49.  
Sr. Sáinz de Baranda, Plaza de San Bartolomé, 5.  
**CUPON DE LOS CIEGOS**  
— NUMERO —  
— premiado ayer — **475**  
Anuncie en este DIARIO

EL TRAFICO, GRAN PROBLEMA

LAS CARRETERAS, INMENSO CAMPO DE GUERRA

Se pide que el atropello mortal se considere como asesinato premeditado

Por JESUS VASALLO

El mundo entero es un inmenso campo de guerra desde que la fiebre de la velocidad y el incremento en el número de vehículos circulantes se ha adueñado de las carreteras. Las víctimas se cuentan por millares. Espectacular los domingos se están convirtiendo en días negros, los más nefastos de la semana. Aterra repasar en las estadísticas las cifras de personas que salen a pasarlo bien, a ser felices fuera del atrevido de la ciudad y encuentran un fin estúpido por obra y gracia de ese afán demencial que parece haber hecho presa en todos. No valen medidas. Recientemente se celebró en Inglaterra la semana de la prudencia, que acabó en un gran desastre. Parecía todo conseguido a propósito. Aunque la cosa tuviese lugar en el país de las paradojas, resultó bien triste que hubiera mayor número de accidentes que en semanas normales, en que por lo visto la prudencia no era suficientemente vigilada. La marca de las carreteras británicas ha quedado establecida en la actualidad en un muerto y cinco heridos cada diez minutos. Gentes con tan mala suerte como un tal Reginald Smart, que hace unos días resultó levemente herido por una motocicleta, y al reconstruir el suceso ante la Policía pereció bajo las ruedas de un coche. Lo cierto es que esa lucha sorda, feroz, está haciendo terribles estragos.

Y lo mismo en todas partes. Una ola de sangre se ha extendido últimamente por Italia con motivo del verano. Hay que tener en cuenta que sólo en Roma son más de medio millón los habitantes que salen los domingos al campo o a la playa por todos los medios de locomoción. Uno de los últimos de agosto la cifra llegó a treinta muertos y cuatrocientos heridos. A veces es como si existiera una competencia entre los distintos países. De momento se siembra la alarma, todos hacen propósitos de enmienda, pero días después los accidentes se suceden sin interrupción, la mayor parte de las veces promovidos por impericia o insensatez de los conductores. Están muy bien los estudios científicos sobre el particular, que llegan a conclusiones como la de que la angustia de las modernas aglomeraciones urbanas causa disturbios en el sistema nervioso y origina una incapacidad para el necesario control de los vehículos. El volante se convierte, según ellos, en termómetro, que refleja el estado de ánimo de quienes lo empuñan. Pero lo cierto es que continuamente somos testigos de cómo pasan los coches y las motocicletas a velocidades descomunales y del malhumor de quienes las ocupan. Aunque a veces se den casos pintorescos, como el de Bill Varner, un conductor de autobuses de Ohio, que fue objeto de un homenaje al cumplirse sus veinticinco años de servicio sin un accidente y el mismo día se descubrió que ni tenía permiso de conducir ni había sufrido el examen correspondiente.

En compensación, a muchos que lo tienen había que retirárselo. Cosa que están pensando en Francia, donde los accidentes se suceden ahora con profusión en las carreteras y han descendido notablemente en París desde que se impuso la ley del silencio. En España, las últimas comprobaciones han llevado a la triste experiencia de que nuestro país está a punto de alcanzar el número uno en Europa con relación al número de vehículos matriculados. Ello es desolador. El español fue siempre indisciplinado; pero urge meterlo en cintura para que en las carreteras ni las grandes ciudades se conviertan en cementerios llenos de pobres víctimas de conductores alocados e inexpertos. Reconociendo que algunas veces tienen la culpa los peatones. Hay de todo y ha de seguir habiéndolo. Se han tomado precauciones. Y, concretamente, en provincias como Pontevedra, donde los accidentes llegaron a alcanzar cifras elevadísimas, alcanzaron verdadero rigor, que hace digna de elogio a las autoridades. Pero hay que ir mucho más lejos; sancionar con la máxima severidad. Apremia una reforma del Código de la circulación. Y también de las penas legales. Hay que exigir la pertinente responsabilidad criminal. Una sentencia del Supremo revocando el fallo de una Audiencia y condenando a un conductor de camión que había sido absuelto hablan ya claramente de la cuestión.

No es cosa nuestra. En Alemania existe una gran preocupación, un movimiento reformista en este sentido. Al que mata a otro con un coche se le condena por homicidio culpable, y el no estar asegurado se estima como agravante. Se pide que los hechos de esta naturaleza sean considerados en lo sucesivo como asesinatos premeditados. A estas peticiones contribuyen hechos monstruosos, como el del conductor de un coche que atropelló a un viejo, y porque le oyó gemir volvió a pasar con sus ruedas sobre él, hasta que lo machacó. Y el de un joven imbecil, que después de llevarse por delante a un transeúnte dió por toda razón de su prisa, que llegaba tarde a la cita con su novia. A esta gente hay que barrerla de raíz. Son tan criminales como los «gangsters». No digamos nada de esos que huyen dejando a los atropellados que se les compongan. Son la escoria de una sociedad que debe mostrarse inexorable en su legítima defensa.

El tráfico es el gran problema. Otros pueden traer el interés con mayor o menor chisporroteo, llenar durante algún tiempo las columnas de los periódicos, ocupar el primer plano de la momentánea actualidad; pero la circulación, el empleo de ese arma mortífera en el que el accidente se está convirtiendo, son causa de la permanente atención. Se precisa mano dura para cortar por lo sano y sajar la gran herida que vienen produciendo a todas horas en el cuerpo vivo de la sociedad.

Organización contra el crimen

Los rivales de Jack Spot quieren dirigir el sistema de "protección" de los "bookmaker"

El hampa londinense vive ahora una atmósfera de inquietud y efervescencia

Por JOSE RODRIGUEZ ALFARO

- y VI -

La guerra entre Scotland Yard y el barrio de Soho se declaró el pasado año, pero ahora ha vuelto a recrudecerse la lucha con una nueva intervención de Jack Comer, más conocido en los medios del hampa por Jack Spot. Los acontecimientos que han tenido lugar recientemente entre las bandas de «gangsters» no han asombrado a nadie y menos a la Policía, porque se veían venir ante el cariz que tomaba el ambiente en el londinense Soho.

Desde el 11 de agosto del pasado verano se temía que el primer encuentro entre las bandas rivales de «gangsters» tomase un giro dramático. En la noche de aquella jornada el reloj del café «Italia Espresso» de Frith Street, en Soho, marcaba las doce. Unos aires de «mambo» surgían de las «boites», que llegaban hasta el rincón de Old Crompton Street. Allí unos hombres, con las alas de los sombreros ladeadas sobre la frente y el pitillo en los labios, discutían sobre las aceras de la calle. Eran los clásicos tipos del hampa que argumentaban sobre sus asuntos a la luz de la luna.

LA SANGRE MANO EN ABUNDANCIA

Uno de aquellos grupos, constituido por dos hombres solamente—Jack Spot y Albert Dimeo, más conocido en estos lugares por Alberto el italiano—, discutían alborotadamente. Estos dos hombres están considerados por la Policía como los tipos más peligrosos del barrio. La conversación, de repente, se tornó agresiva. Un cuchillo hizo su aparición en seguida y la sangre manó en abundancia. Sin embargo, ninguno de los dos hombres daba importancia a sus heridas y proseguía la lucha de manera encarnizada. Poco después Albert Dimeo trataba de contener la hemorragia con los brazos fuertemente cruzados sobre el estómago. Pero tuvo la suficiente presencia de ánimo para tomar un taxi por sí solo y volver a su casa.

Scotland Yard conocía a Jack Spot y tenía que los amigos de la banda rival derían la réplica a esta agresión. Por eso, noventa de los mejores elementos de Scotland Yard montaron vigilancia en torno a los dos protagonistas. Y esta medida reveló su eficacia. Jack Spot dió orden a sus subordinados: «No movéis por ahora. Ya veremos lo que se hace más tarde.» El que hacía el número siete de los lugartenientes de Spot, que iba a visitar a su jefe todos los días al hospital, previno a todos los elementos del «gang»: Iba a celebrarse el juicio y era conveniente aguardar antes de tomar cualquier decisión.

EL FALSO TESTIGO

El proceso comenzó y Jack Spot parecía hallarse en una situación bastante desfavorable. Todos los

testigos coincidían en que fue él quien atacó con un cuchillo, e iba a ser condenado. Pero en el último momento surgió un nuevo testigo: un sacerdote anglicano, el reverendo Basil Claude Andrews, declaró que él pasaba por allí en el momento del suceso y dijo que fue su adversario quien empuñó primero el arma. Este testimonio, como el de un tal Glinsky, iban a permitir a Jack Spot recobrar la libertad, que ya la tenía empuñada.

Alberto Dimeo sería juzgado unos días más tarde y, en principio, se le condenaba. Pero fue entonces cuando comenzaron a correr ciertos rumores inquietantes. El sacerdote era uno de los habituales a las carreras de caballos. Sus deudas eran bastante crecidas. Él gastaba trescientas libras por alojamiento al año, cuando sus ingresos no pasaban de las ciento cincuenta. Además, en un hotel del West End previnieron a Scotland Yard; habían visto a Jack Spot con el sacerdote discutir juntos.

EL ORGANIZO LA PROESION

A los magistrados ya no les quedaba ninguna duda: habían sido engañados. Cuando el Tribunal tuvo el asunto de Dimeo ante sí, no tuvo más remedio que absolver al acusado. Pero esta doble inculpabilidad produjo una gran revuelta entre las gentes. Dos hombres se habían batido a cuchillo y la justicia no condenaba a ninguno. A lo largo del proceso se puso de manifiesto que Jack Spot era el verdadero rey de los «bookmakers» ingleses y que conservaba su título, pese a todo.

El misterio del "gato negro"



Un macabro descubrimiento trae en jaque a la Policía y a la opinión pública de Francia. En la villa de Bievres, al lado mismo de París, y en un bosque que se encuentra en el flanco de la carretera nacional número 306, han aparecido Rasta siete bultos que, al ser abiertos, se ha comprobado que contenían restos humanos. Analizados minuciosamente se ha visto que correspondían al cadáver de una mujer, cortada completamente en pedazos. Añade un aspecto más macabro a la situación el hecho de que al cadáver le faltan ambas orejas.

Hasta ahora no ha podido ser identificado el cuerpo ni, por consiguiente, han progresado en absoluto las investigaciones que tienden a descubrir al asesino. Se supone tan sólo que éste debe ser un médico, ya que el descuartizamiento ha sido realizado por alguien que tenía profundos conocimientos de Anatomía.

En Francia se sigue con apasionamiento el misterio del "Gato Negro", nombre que corresponde al lugar donde se realizó el hallazgo.

En la fotografía se puede ver al inspector Mouminoux, de la Primera Brigada Móvil, que es quien dirige las pesquisas, saliendo del "Gato Negro". Lleva en las manos una marmita conteniendo parte de los restos encontrados.

Los prisioneros alemanes pueden repatriarse

Norheim (República Federal de Alemania), 13.—Una mujer de esta localidad, en la baja Sajonia, ha recibido una llamada telefónica de su madre, prisionera en Karaganda (Siberia), a 7.000 kilómetros de distancia, en la que le ha indicado que espera regresar pronto a Alemania.

Rusia ha decidido, en virtud de un acuerdo firmado con el Gobierno de Bonn, permitir el regreso a su patria a todos los prisioneros alemanes que lo deseen.—Efe.

Las autoridades veterinarias de España y Portugal se reúnen para combatir "La lengua azul"

Lisboa, 13. — En la Dirección General de Servicios Pecuarios han comenzado las reuniones de las autoridades veterinarias de España y Portugal para adoptar medidas comunes en la lucha contra la epizootia conocida con el nombre vulgar de "Lengua azul" o fiebre catarral ovina. Las autoridades españolas visitaron varias fincas donde existen animales ya vacunados y aún bajo control para verificar los resultados de la vacuna portuguesa, ya distribuida en dos millones de dosis.

El director general de Ganadería que preside la Misión española, doctor Campano López, dió las gracias por la acogida que les han dispensado las autoridades portuguesas y por la manera como Portugal cumple el acuerdo de sanidad luso-española en la lucha contra la epidemia, y dijo que la vacuna española está siendo preparada con productos llevados de Portugal por el doctor Botija en su reciente visita.—Efe.

Expectación en Buenos Aires por la llegada del "Ciudad de Toledo"

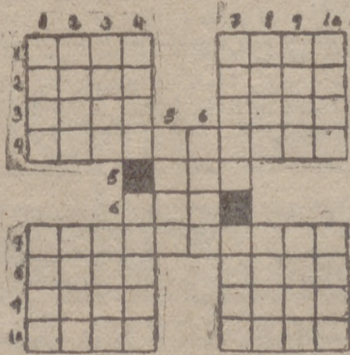
Buenos Aires, 13. — En la Cámara de Comercio Española se ha celebrado una conferencia representativa de los diarios y agencias de noticias, que fueron informados minuciosamente de la futura visita del "Ciudad de Toledo" por el consejero de economía y agregado de Prensa español. Todos los periódicos dedicaron un gran espacio para reseñar dicha conferencia y, especialmente, las características de la magna exposición flotante.

Existe en esta capital una extraordinaria expectación ante la llegada, el próximo día 18, del "Ciudad de Toledo". Se asegura que Buenos Aires espera superar la cifra de cien mil personas que en Río visitaron el barco.—Efe.

TRABAJADOR:

Se conseguirá una mayor rapidez y prontitud en la tramitación de tus documentos relacionados con los seguros Sociales si refiles siempre en ellos tu número exacto de asegurado.

PASATIEMPOS CRUCIGRAMA



Que carece de bondad. Señala bienes para una fundación o instituto benéfico. 9: Cualquiera de las dos cavidades del cuerpo, simétricamente colocadas entre las costillas falsas y los huesos de las caderas. Traje holgado y cómodo que usan las mujeres en casa (al revés). 10: Nudillo que se forma en el paño y se quita con tijeras o pinzas. Regálase.

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA Horizontales. — 1: Cap. Tropa. 2: Asis. Oval. 3: Noños. Ase. 4: Amarillo. 5: Da. Drill. 6: Daga. Ro. 7: Pasantes. 8: Sof. Sarna. 9: Ecos. Saoc. 10: Rosal. Sso. Verticales. — 1: Cañada. Ser. 2: Asoma. Poco. 3: Pina. Patos. 4: Serdas. Sa. 5: Sirgas. 6: Ro. Lianas. 7: Evall. Tras. 8: Paso. Renos. 9: Ale. Sosaco.

JEROGLIFICO



1241 QUE LE PERJUDICO? Solución al último jerooglífico: DE JOVENCITA

Cóctel de letras

Lugares de feria septembrina

- 1. VENATENE B
1. ....
2. DANARMI
3. RAZAOM
4. MALNACASA
5. CABETELA
6. DANARA
7. DILOLD'AVAL
8. VARELATA
9. NADEMI
10. CASEVIRBI

SOLUCION AL ULTIMO COCTEL EN EL RING

- 1: Arbitro. 2: Directos. 3: Faltas. 4: Puntos. 5: Golpes. 6: Púgiles. 7: Cuadrilero. 8: Campana. 9: Cuerdas. 10: Combates.

Anuncie en este diario

Más difícil todavía



Por primera vez desde la guerra un circo húngaro llega a París. Aquí vemos a los dos Antalek, acróbatas trompetistas que hacen su dúo de una manera original.—(Foto Keystone-Nemes.)

# Anuncios Telegráficos

## Alquileres

VENDO o arriendo, local con patio, propio carpintería, taller pintura. Calle Fernán González. Amplias facilidades. Prigo. Moneda, 13. Burgos.

NECESITO local amplio, por zona Vadillos. Informes. Moneda, 13. Prigo. Burgos.

URGENTE. Piso en renta. Desea persona solvente. Teléfono 4883. Burgos.

## Arriendos

ARRIENDO bodega y lagar. Razón: María Camarón. Venialbo (Zamora). (1.433)

## Automóviles y Accesorios

VENDO turismo "Plymouth" 21 HP., transportines, S. P. Propio viajeros. Toda prueba. Colegiado. Moneda, 13. Burgos.

WANDERER, turismo, vendo, 14 HP. Permutaria por finca o piso. Colegiado. Moneda, 13. Burgos.

CHEVROLET tipo "Haiga" (camión). Todo completo, amplias facilidades. Informense. Moneda, 13. Burgos.

ADECUADO para transformar furgoneta, vendo turismo "Opel" 14 HP., todo de él. Moneda, 13. Burgos.

CAMION "Isotta" (gas-oil), año 52. Cinco toneladas, de la casa. Amplios pagos. Colegiado. Moneda, 13. Burgos.

COMPRO camión nuevo, seminuevo. Pago al contado. Teléfono 4883. Burgos.

TURISMO compro, poco rodado. Moderno. Colegiado. Moneda, 13. Burgos.

BALILLA bien de todo, barato. Rubia "Citroen" 5 HP., poco consumo, propia viajantes. Bueso. Automóviles. Teléfono 166. Toro (Zamora). (1.447)

CAMION "Studebaker J. 20". Caja cambios "G.M.C.", 6 marchas. Diferencial "J. 20", y bomba "Servo". Freno "Austin". Transportes Marañón. Benavente (Zamora). (1.443)

VENDO camiones, nuevos, Diesel, disponible. ROLDAN. Los Escalantes, 5. Teléfono 6072. Santander.

VENDO "Morris" ocho caballos, frenos hidráulicos. Informes: Calzados Aranda. Santander.

Se VENDE camioneta para 2.000 kilos. Tetuán, 51. Santander.

VENDO camión "Dodge" K-47. Informes: señor Hipólito, Valencia de Don Juan, o Talleres Siro. León.

SE VENDE "Lancia" Gas-Oil, 8 toneladas, bien de todo. Garaje "La Estación". Guernica.

CAMION "Opel", motor "Diesel", reductora, impecable. Garaje Leonés. León.

SE VENDEN camiones varias marcas y turismos "D. K. W." y "Wanderer". Tetuán, 51. Santander.

SE VENDE "Peugeot" 201. Verle, en Productos Dolomíticos. Revilla de Camargo (Santander).

VENDEMOS turismo Chevrolet 20 HP. Moto Iresa 63 c.c., ambos buen estado. Toda prueba. Razón Leoncio Alvarez. Teléfono 181. La Bañeza (León).

VENDO coché "Fiat 1.500", buen estado. Informes: Garaje Palacios. Santander.

VENDO furgoneta "Citroen", para 500 kgs., 12 HP., con toldo, perfecto estado. Lechería Robles. Serrano, 5. León.

CAMIONETA CERRADA, vendo, 1.000 kilos, de fábrica, 12 HP., inmejorable estado, 16.000 pesetas. Informes: La Rereta, Casa Pila. Teléfono 7122. Santander.

CAMION "Reo" y rubia topolino, muy buen estado, vendemos. Garaje Guerra, San Luis, 20. Accesorios y Recambios. Santander.

MOTOS "PEUGEOT". A mayor producción, precios más bajos: 125 de lujo, 17.800 pesetas, portes aparte. Facilidades de pago. Agente: Viuda de Castellanos. Paseo de Pereda, 21. Santander.

VENDO "Fiat" 1.100, morro bajo. Garaje Nereo. Torrelavega (Santander).

VENDO "Vespa", nueva. Teléfono 1812. Santander.

VENDO moto "Ossa", inmejorable estado. Moto-Servicio. Teléfono 5282. Santander.

VENDO turbina 40 HP. Razón: Francisco Fuertes. Vecilla de la Vega. (León).

VENDO camión "Ford" V-8 tipo 85, con basculante, y coche turismo "Chevrolet" siete plazas, alquiler. Teléfono 1972. Auto-Gomas. Boo. Santander.

COMPRO camiones y turismos nuevos, pago buenos precios, y anticipo dinero a cuenta sobre estas operaciones. ROLDAN. Rualasal, 5. Teléfono 6072. Santander.

VENDO "Buick" nueve plazas, S. P. Teléfono 1040. Santander.

"AUSTIN" cuatro puertas, bien conservado, se vende económico. Teléfono 1458. Santander.

SE VENDE coche cuatro plazas, perfecto estado. Informes: Garaje Guerra. Santander.

"MERCEDES" seis plazas gran turismo, 2,50 km. Teléfonos 7198-4108. Santander.

VENDO "Renault" 4 C. V., a estrenar. Informes: teléfono 6818. Santander.

VENDO camión "Diesel" cinco toneladas, a estrenar. Informes: teléfono 6818. Santander.

SE VENDE camioneta para 2.000 kilos. Tetuán, 51. Santander.

SE VENDEN camiones varias marcas y turismos "D. K. W.", "Simca" y "Wanderer", Tetuán, 51. Santander.

VENDO camión "Fordson" 5.000 kilos, perfecto estado. Informes: López Alonso. Santander.

"FORD" 17 HP., cerrado en chapa, carga 1.000 kilos; buen estado. Garaje Guerra. Establecimiento de Accesorios y Recambios. San Luis, 20. Teléfono 3524. Santander.

VENDO camión "Bianchi" gas-oil. J.15 "Studebaker", cabina redonda. "Chevrolet" 38. "Mercedes" gas-oil, O. M. 65. L. 3.000. "Chevrolet" 4 cilindros. "Opel" cadete 9 HP. Rubia "Fiat" cinco plazas, mixta. Informes: Bar Mingüín. Peñacastillo. Teléfono 4151. Santander.

CAMIONES "Fiat" gas-oil, 130 HP.; "Studebaker", "Chevrolet", "Ford" 17 HP., V-8, de una y dos diferenciales; "Henschel" doble diferencial, especial minas, montes; furgonetas de 250 a 1.000 kilogramos. Turismo "D. K. W." Motores "Opel", "Ford", diferencial flotante y recambios "3 H. C." Neumáticos "Michelin". ROLDAN. Rualasal, núm. 5. Teléfono 6072. Santander.

VENDO camión "Seddon" 108, con cabina disponible. Roldán. Rualasal, 5. Teléfono 6072. Santander.

VENDO auto gran turismo, baratísimo. Agencia Paz. Fernández Isla, 12. Santander.

## ANUNCIE EN NUESTRA SECCION ECONOMICA

COMPRO camión "Austin" gas-oil. Hijo Miguel de Paz. Teléfono 1150. León. VENDO "Studebaker" J-15, cabina redonda, como nuevo. Teléfono 4141. Santander.

"CITROEN" 2 HP. y "Seat" a matricular y "Fiat" 600, seminuevo, vendemos. Garaje Guerra. San Luis, 20. Accesorios y Recambios. Santander.

VENDO "Mercedes" descapotable, año 40, 16 HP.; moto tres y medio. Prolongación Floranes, 18, primero. Santander.

SE VENDE "Peugeot" 201. Verle en Productos Dolomíticos. Revilla de Camargo. Santander.

VENDO coche "Fiat 1.500", buen estado. Informes: Garaje Palacios. Santander.

VENDO camiones distintas marcas. de gas-oil y gasolina, usados. ROLDAN. Rualasal, 5. Teléfono 6072. Santander.

BÜSSING - DIESEL, 8 toneladas, muy buen estado, barato. Informes: Comercio del Automóvil. Avenida Padre Isla, 4. León.

VENDO "Renault" cuatro-cuatro, francés, estado impecable. Informes: Vda. de Castellanos. Teléfono 1073. Santander.

VENDO "Studebaker" 3-15, cabina redonda, como nuevo. Teléfono 4141. Santander.

## Colocaciones

El artículo sexto del Decreto de 26 de mayo de 1938 determina que las Empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesiten.

## OFERTAS

OFICIALES, aprendizas y empaquetadoras se necesitan en Productos Pinedo. Burgos.

## Compra-venta de fincas

SEÑORA ¿Desea adquirir su piso? Dispongo, maravillosos, todo exterior, cerca paseo Espolón. Ocho grandes habitaciones, calefacción, muchas comodidades. Grandes facilidades pago. Prigo. Agente Propiedad. Moneda, 13. Burgos, tardes.

¡¡PISOS!! Cuatro amplias habitaciones, cuarto ducha, cocina. Exento contribución, llave en mano. Vendo 72.500. Prigo Burgos.

ENTREGA inmediata: Pisos, cinco amplios dormitorios, terraza, cuarto de baño, casa con ascensor. ¡Véanlo rápidamente, calle Concepción! Prigo. Burgos.

CALLE Paloma. Siete habitaciones, cuarto baño (principal), vendo libre, 225.000. Prigo. Burgos.

COMPRO ¡¡Rústica!! Ofertas por escrito. Prigo. Agente Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

LONJA, hace esquina, con vivienda. Carretera general Vadillos, apropiadísima instalación droguería, mercería, etcétera. Facilidades. ¡Visítenme! Prigo. Burgos.

¡GARAJE! Mejor emplazamiento capital, edificio propio. Apropiadísima instalación, representación casa automóviles y accesorios. Amplios pagos. ¡Informese! Prigo. Burgos.

¡CONTRATISTAS!! Gran oportunidad, 3.500 metros, 100 fachada. Vendo, pegando plaza Capitanía. Facilidades extensas. ¡Véanlo! Prigo. Agente Propiedad. Burgos.

¡ENTIDADES oficiales, comunidades!! Edificio cuatro plantas, amplísimo, 450 metros cuadrados, planta. Llave mano. Centruquísimo. Vendo. ¡Informense! Prigo. Burgos.

¡¡ATENCIÓN!! 400 fanegas, cinco casas, chalet, otras instalaciones, electrificadas, 5.000 árboles frutales. Entrega inmediata. Vendo, pie carretera general, Madrid-Burgos. ¡Acuda rápidamente! Prigo. Agente. Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

¡¡SOLAR!! Carretera Francia, 3.550 metros, dos calles. Inducadísimo viviendas bonificables, instalación taller mecánico, garaje, etc. 150 pesetas. Prigo Moneda, 13. Burgos.

SE VENDE finca, 23 fanegas. Informes: Finca Valbuena. Zamora. (1.410)

SE VENDEN 8 fanegas terreno, término Valcabado, regadio, viñado y secano. Tratar: Restituto Rosón. Roales (Zamora). (1.434)

CHALET, estrenar, ocho habitaciones, magnífica situación. Alto de Miranda, Santander. Exenciones 90 por 100. 200.000 pesetas. Teléfono 1813.

SE VENDE, en Meruelo (Santander), finca, libre, de 215 carros de terreno, todo en un lote, con casa, cuadra y pajar, próximo al mercado, en la cantidad de 130.000 pesetas, con facilidades de pago. Para informes: Aristides Rodríguez. Meruelo.

VENDO chalet San Roque, 8, donde informen. Teléfono 6029. Santander. VENDO en La Albericia casita dos viviendas, nueva, llave en mano. Informes: La Albericia, 46, bajo (zapatero). Santander.

FINCA zona carretera Zamora, 3.000 metros; casa dos viviendas, gallineros, cuadra, pozo, motor, vendo rápidamente. Cantalapiedra (Colegiado). León.

VENDO terreno para construir en Antonio Mendoza, "Villa Serafina". Informes: Ruamayor, 10, bajo. Teléfono 6065. Santander.

SOLAR 17 de fachada por 13 de fondo. Razón: Calle de la Sierra, 8. León.

VENDO casa 6 viviendas, dos libres, 350.000. Barrio San Esteban, calle del Caño, número 6. León.

VENDO casa Ganzo, planta baja, piso, pajar, cuadra. Informes: Estanco. Santander.

VENDO finca, libre, 550 carros, cuadra, casa, agua, Meruelo (Santander). Jaime Serna.

FINCABILIDAD provincia León, casa con muebles, ganado, aves, fincas regadio y otros, 230.000. Cantalapiedra (Colegiado). León.

## ANUNCIE EN ESTE DIARIO

## Ganados y Aves

POLLITOS Rhode Island, "Leghorn" para incubar. Avicultura Fervi. Calle San Simón (entre huertas), letra A. blanca y "Castellana" negra. Huevos Teléfono 6955. Santander.

POLLITOS, pollitas, huevos incubar. Razas alta selección. Avicultura Fervi. San Simón. A. Teléfono 6955. Santander.

GRANJA Navas Osorno (Palencia). Pollitas, polluelos de un día, de dos meses, "Leghorn" y "Castellana". Patitas "Khaki" holandesas. Primera de Criadores de Aves Selectas. Pedidos en León: Prieto. Santa Nonia, 2. Teléfono 4668.

## Hipotecas

RAPIDAMENTE. ¡Consultenme! Prigo. Agente Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

## Maquinaria Reparaciones

AGRICULTORES, Repuestos y accesorios de toda clase de maquinaria agrícola. Entrega inmediata. Máxima garantía. Maquinaria Agrícola NIS-TAL. Plaza Estaciones. Santander.

## Traspasos

¡¡COMERCIANTES!! Entrada calle Santander, dispongo amplio negocio, 325.000 ¡Véanlo! Prigo. Agente Propiedad. Moneda, 13. Tardes. Burgos.

¡¡ZAMORANOS!! Dispongo amplio local, más céntrico capital, renta bajísima. Con instalación futbolines, 40.000 pesetas. Daría facilidades. Bien cambiaría por furgoneta. Solicítenme informes. Prigo. Moneda, 13. Burgos.

¡¡ATENCIÓN!! Necesito, para mis presentados, pensión. Informes. Prigo. Burgos.

BAR BODEGA, traspaso, pegando calle Santander. 225.000 pesetas. Renta pequeña. Prigo. Moneda, 13. Burgos.

LOCAL, pegando plaza Prim, renta 160, 25.000 traspaso. ¡Aprovéchese! Prigo. Burgos.

NEGOCIO con muchas ventas, pegando calle San Pablo, 125.000, baja renta. Traspaso. Prigo. Burgos.

¡¡MUCHA atención!! ¡Comerciantes-industriales! Dispongo de todas clases de negocios, fábricas. Todos precios y situaciones. ¡Solicítenme informaciones. Prigo. Agente Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

OCASION, traspaso fábrica hielo. Razón Periódico. Zamora. (1.422)

TRASPASO panadería, por no poder atender. Informes: Huelgas, 47, antiguo; 67, nuevo. Burgos.

TRASPASO, por no poder atender, bar céntrico, económico. Teléfono 4213. Santander.

TRASPASO pequeña granja con vivienda, huerta trabajada. Razón: Cantina "El Engrase". San Andrés del Rabanedo. (León).

¡¡ATENCIÓN!! Local pegando calle Santander, prolongación de esta, 100 metros, exenta contribución, ideal para droguerías, ferreterías, 165.000 precio de traspaso. Prigo, Agente la Propiedad. Moneda, 13. Burgos.

TRASPASO pensión, muy céntrica, por no poderla atender. Teléfono 4187. Santander.

GRAN ocasión, fábrica gaseosas autorizada y maquinaria hielo. Nuñez Guzmán, 6. León.

## Ventas

Ningún artículo usado podrá venderse a mayor precio del 80 por 100 señalado en la legislación vigente, según lo dispuesto por la tasa.

SACOS NUEVOS Y USADOS. Costales, lonas, tejidos de lino, cuerdas, jabones, botas para riego y otros artículos podrá adquirirlas a precios de fábrica en los establecimientos de Eulogio Crespo. La Bañeza. (León). (421)

VENDO barata, seleccionadora cereales, dos cuerpos, buen estado funcionamiento. Para verla: Marceliano Robles. Valdevimbre. (León).

VENDO taller de niquelado. Informes: Radiadores Peña, Lasaga Larreta. Torrelavega.

## ANUNCIE EN ESTA SECCION SUS VENTAS

### No está de acuerdo Inglaterra en que Israel no respete el alto el fuego Nuevo acuerdo fronterizo

Londres, 13.—Inglaterra expresa hoy su «total desacuerdo» con la violación por parte del Gobierno de Israel de las garantías de observar el «alto el fuego» en la frontera de este país con los Estados Árabes. Jordania anunció ayer que fuerzas israelíes invadieron su territorio y dieron muerte a diecinueve policías; y un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores británico dice que los primeros informes indican que el último incidente fronterizo «representa una violación de Israel a las recientes garantías ofrecidas recientemente al secretario general de las Naciones Unidas de respetar el acuerdo de alto el fuego».—Efe.

#### MUEREN TRES SOLDADOS ISRAELÍES

Tel-Aviv, 13.—En un encuentro fronterizo entre jordanos e israelíes han muerto tres soldados de estos últimos. Con estas últimas bajas son ocho los israelitas muertos por tropas de Jordania.—Efe.

#### NUEVOS CHOQUES ARMADOS EN LA FRONTERA DE ISRAEL

Jerusalén, 13.—Nuevos choques armados se han registrado en las fronteras de Israel, poniendo en peligro la ya grave situación en el Oriente Medio, provocada por el problema de Suez.

Unos veinticuatro árabes han resultado muertos, según las investigaciones preliminares en torno a las incursiones israelíes en territorio de Jordania y Egipto.

El rey Hussein, de Jordania, ha advertido a los embajadores de los «tres grandes» que una nueva guerra arábigo-judía «será inevitable», a menos que Israel ponga fin a sus ataques.

En círculos oficiales de Jordania se ha revelado que unos mil soldados del ejército regular de Israel se han infiltrado en la región de Hebrón, en Jordania, y atacaron con fuego de mortero a estaciones de Policía y escuelas.

La Comisión de tregua de la O. N. U. ha confirmado que una patrulla israelí atacó a un campamento militar egipcio en las afueras de Quexseima, en las proximidades de Al Auja, dando muerte a tres soldados egipcios y a dos civiles.

En círculos autorizados se ha indicado que la actitud sin precedentes adoptada por el rey Hussein de convocar a los embajadores de Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, indica claramente la gravedad de la situación. Les ha pedido que expresen a sus respectivos Gobiernos el punto de vista jordano.

El rey Hussein, después de visitar la zona de Hebrón, donde se produjo el principal incidente, dirigió la palabra por radio al país para exponer la situación.—Efe.

#### CONVOCATORIA DEL REY JORDANO

Jerusalén, 13.—El rey de Jordania ha convocado en el Palacio Real a los embajadores de Inglaterra, Francia y Estados Unidos, después de producirse tres nuevos y graves incidentes en la frontera con Israel.

El monarca anunció personalmente que las fuerzas israelíes habían entrado en territorio jordano y habían matado a diecinueve guardafronteras.

Se afirma en círculos competentes de Jerusalén que el rey Hussein ha hecho constar a los embajadores que la tensión entre Israel y los países árabes va en aumento.—Efe.

### En Montilla sólo hay vino



En la ciudad de Montilla, famosa por sus magníficos caldos alcohólicos, el problema del agua potable, que trae en jaque a la población y la moviliza en torno a las fuentes, ha hecho que el vino valga menos que el agua.

### Porcentajes de alumnos gratuitos en centros de enseñanza no estatales Hoy publicará la disposición y tantos por ciento el "Boletín Oficial"

Madrid, 13.—El "Boletín Oficial del Estado" publica hoy una Orden del Ministerio de Educación Nacional por la que se disponen los porcentajes de alumnos gratuitos que deberán admitir los centros docentes no estatales legalmente reconocidos.

Todos los centros docentes no estatales de cualquier grado de enseñanza que estén legalmente reconocidos o que reciban subvenciones o autorizaciones especiales del Ministerio, deberán admitir un número de alumnos gratuitos que equivalga a los porcentajes siguientes:

Centros de Enseñanza Superior: El 12 por 100 de los alumnos matriculados en los mismos en el curso anterior.

Centros de Enseñanza Media: a) Colegios reconocidos superiores: el 12 por 100.

b) Colegios reconocidos elementales y colegios autorizados superiores: el 8 por 100.

c) Colegios autorizados elementales: el 5 por 100.

Todos los porcentajes se refieren a la totalidad de los alumnos matriculados en el centro durante el curso precedente. Estos porcentajes, cuando concurren circunstancias especiales que afectan a la situación económica de los centros y que serán apreciadas por el Rector del Distrito Universitario, podrán ser fijados por este último en una cifra inferior que no baje del 5 por 100 señalado por la ley a petición del director del centro afectado y previo informe razonado del mismo y de la Inspección de Enseñanza correspondiente.

Los centros que hayan sido declarados—o que se declaren en lo sucesivo—acogidos al régimen de interés social regulado por la ley de 15 de julio de 1954 y decreto de 25 de marzo de 1955, deberán tener un número de alumnos gratuitos cuyos porcentajes mínimos obligatorios serán los siguientes:

Centros de Enseñanza Superior: El 17 por 100 de los alumnos matriculados en los mismos.

#### EL ARZOBISPO DE ATENAS ACUSA DE TERRORISMO A INGLATERRA

Trieste, 13.—Comunican de Belgrado que el arzobispo Doroteo, de Atenas, primado de Grecia, que se halla en viaje de visita a Yugoslavia, ha acusado a las autoridades británicas de Chipre de «llevar a cabo actividades terroristas y usar métodos policíacos criminales contra la población chipriota». Formuló su declaración en el curso de una conferencia de Prensa.—Efe.

#### GOLPE DE MANO

Nicosia, 13.—Un grupo de patriotas chipriotas ha tendido una emboscada a un convoy militar que se dirigía desde Dekelia a Larnaca. Los chipriotas abrieron fuego sobre los soldados británicos desde posiciones establecidas de antena, ocasionando un muerto y siete heridos. El convoy estaba integrado por tres camiones del ejército.—Efe.

### Centros de Enseñanza Media: a) Colegios reconocidos superiores: el 17 por 100. b) Colegios reconocidos elementales y colegios autorizados superiores: el 13 por 100. c) Colegios autorizados elementales: el 10 por 100.

Estas proporciones se entenderán también sobre la totalidad de los alumnos matriculados en cada centro en el curso anterior.

Los centros enviarán al Rectorado del Distrito Universitario nota con el número de plazas de alumnos gratuitos que les corresponda prorratear, tanto por prórroga como por nueva adjudicación, antes del día 15 de julio de cada año y, excepcionalmente, en el presente año, antes del día 25 de septiembre.—

### Entierro de las víctimas del hundimiento de tierras en Huelva El impresionante duelo fué presidido por las autoridades

Huelva, 13.—Se ha verificado el sepelio de las trece personas víctimas del accidente ocurrido ayer al desprenderse un gran bloque de tierra sobre la casa número 32 de la calle de Aragón.

Los cadáveres fueron velados durante la noche por parientes en una de las salas del Hospital Provincial destinada al efecto, y por la mañana, después de las prácticas de autopsia, fueron depositados en féretros cedidos por el Ayuntamiento.

Durante toda la mañana comenzaron a afluir a la Plaza de la Merced, donde está situado el Hospital, millares de personas, que poco después llenaron el Paseo de la Independencia y alrededores, así como las calles por las que había de pasar el cortejo fúnebre. Puede decirse que toda la población se encontraba en la vía pública. La industria y el comercio paralizaron sus actividades para asociarse al luctuoso acto. Muchas casas ostentaban crespones negros.

Organizada la comitiva fúnebre, figuraban en primer lugar cruces alzadas de todas las parroquias de la ciudad, asociaciones y cofradías religiosas. La salida de los féretros del Hospital fué verdaderamente impresionante, haciendo primer lugar el niño Juan Albuja Ceballos, de siete años, al que seguían los restantes, de dos en dos, conducidos a hombros por íntimos de las familias. Detrás de los ataúdes figuraban numerosas coronas de amigos de los extintos, Ayuntamiento, Diputación y Consejo de Falange. En el extraordinario acompañamiento iban las presidencias oficiales y algunos supervivientes de la catástrofe. Seguían luego el Cabildo Catedral, Cleros secular y regular, Consejo de F.E.T. y de las J. O. N.-S., Diputación y Corporación municipal en pleno. En la presidencia oficial marchaban el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, que ostentaba la representación de ministro secretario general, señor Arrese; capitán general de la Segunda Región; teniente arcipreste de la Diócesis, en ausencia del Obispo, y todas las demás autoridades y jefes locales y corrales el cortejo la banda municipal.

### ESTOMAGO INTESITINOS SERVETINAL

Contra el dolor estómago, Acidez, Peso, Ardores, Malas digestiones, Ulceras, Vómitos biliosos, de Sangre, Colitis, Estreñimiento, Diarrea, Mareos, siendo un buen regenerador de las paredes del Estómago e Intestinos.

### Los Estados Unidos se unirán al plan de Asociación de Usuarios Dulles determinó la actitud de su Gobierno en una conferencia de Prensa

(Viene de primera página)

bajador manifestó: «Si los Estados Unidos quieren la guerra, no tienen más que apoyar el plan que prevé la creación de una «Asociación de Usuarios»; pero si, por el contrario, quieren laborar en favor de una solución pacífica, deben abandonar el proyecto».—Efe.

#### ACTITUD RUSA

Londres, 13.—Rusia ha declarado que la puesta en práctica de la idea de la nueva Sociedad de Suez llevará a la guerra. La primera reacción soviética ha sido que en opinión de Rusia este plan no es más que una variación del plan de internacionalización del Canal de Suez de las diecisiete naciones que el presidente Nasser ha rechazado energicamente.

Los diplomáticos soviéticos afirman que a no ser que la proyectada Sociedad de Usuarios del Canal deje el verdadero control y la dirección del Canal en manos egipcias, no hay posibilidad de aceptación.

Los diplomáticos soviéticos se reservan la opinión final sobre el nuevo plan de las tres grandes potencias hasta que se conozcan todos los detalles. Pero todo parece indicar que Rusia se opone a este plan, como se opuso al proyecto de las diecisiete naciones para la internacionalización del Canal de Suez durante la Conferencia de Londres el mes pasado. Dicen los rusos que lo que se ha dado a conocer del plan de la Sociedad de Usuarios no se sabe quién dirigirá y será responsable del Canal. Los rusos afirman que el presidente Nasser no puede y no aceptará nada que no sea el control total egipcio sobre el Canal. Advierten los diplomáticos soviéticos.

cos que Nasser no aceptará una «solución impuesta que llevaría a la guerra en el Oriente Medio y en la cual acudirían a Egipto voluntarios de muchos países, así como también armas». Estos informantes dieron claramente a entender que Rusia figura entre los países que «mandarían voluntarios y armas».—Efe.

#### CONFERENCIA DE PRENSA

Washington, 13.—El secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles, ha declarado en su conferencia de Prensa que los Estados Unidos no forzarán el paso por el Canal de Suez si Egipto trata de bloquear el paso de barcos norteamericanos que viajen patrocinados por la propuesta Sociedad de Usuarios. Dijo que en vez de esto ya se ha decidido poner en activo petroleros de la Flota de reserva y desviar el petróleo y otro tráfico alrededor del continente africano si se llega a negar el paso por el Canal.

Indicó Dulles que se han hecho estudios sobre lo que haría falta para abastecer a Europa occidental de petróleo si fuese cerrado el Canal y se creó que el envío de los barcos dando la vuelta por el Cabo de Buena Esperanza no sería catastrófico desde el punto de vista económico.

El secretario de Estado declaró en presencia de doscientos cincuenta periodistas que asistieron a la Conferencia de Prensa, que los Estados Unidos se van a unir a la propuesta Sociedad de Usuarios con Inglaterra y Francia sin pensar en si alguna otra nación se unirá a la Sociedad. Sin embargo, indicó que las tres potencias están seguras de que habrá otros países que participarán de entre los que apoyarán la proposición de Suez que Egipto ha rechazado.

Al mismo tiempo manifestó Dulles que si al pasar un barco por el Canal es atacado y tiene medios para defenderse, ese barco tendrá perfecto derecho a utilizar esos medios.

El secretario de Estado reiteró su creencia de que el problema del Canal es soluble si puede reducirse a la cuestión de los detalles prácticos y apartarlo totalmente de la cuestión del orgullo nacional.

«La Sociedad de Usuarios no es un plan para imponer un régimen a Egipto. Esa idea sería fantástica», afirmó. Asediado a preguntas por los periodistas que trataban de averiguar si los Estados Unidos condenarían el empleo de la fuerza en la disputa del Canal, Dulles recordó que el presidente Eisenhower en su conferencia de Prensa del martes dijo que la fuerza estaba solamente justificada como el último recurso.

El secretario de Estado se negó a hablar de la acción que puedan emprender otros países si Egipto no permitiese el paso de sus barcos. Añadió que esta negativa constituiría una violación de la Convención de Constantinopla de 1865 y los beneficiarios de la Convención tendrían libertad para tomar las medidas apropiadas a las circunstancias. Al preguntarle cuál sería la acción apropiada, respondió que eso dependería de las circunstancias.

Respondiendo a preguntas de los periodistas, Dulles puso de relieve que la Sociedad de Usuarios del Canal no habrá de estar formada por muchos países para representar una mayoría en el tráfico del Canal. Cinco naciones—Reino Unido, Estados Unidos, Francia, Italia y Noruega—son propietarias del setenta y cinco por ciento del tonelaje que pasa actualmente por el Canal.

Dulles dió a entender que medios pacíficos y algunos factores morales y económicos podrían dar lugar al arreglo de la disputa. Indicó Dulles que no cree que se haya puesto adecuadamente de relieve que las naciones que están tratando con Egipto, representan el mayor poder en el mundo, a pesar de lo cual se ha obrado con mucha prudencia al tratarse de este asunto.

Esta prudencia, como señal de respeto a las obligaciones que se derivan de la Carta de las Naciones Unidas, ha aumentado inmensurablemente la postura moral de estas potencias.

Declaró que cree que la semana que viene estará en funcionamiento la Sociedad de Usuarios del Canal.

Presuntado si los Estados Unidos confiarán en que otras naciones también desviarán sus barcos por África si Egipto los bloquea en el Canal, Dulles dijo que los Estados Unidos siempre han dicho que el empleo de la fuerza debe ser solamente en el último recurso en caso de que se hayan agotado todos los medios pacíficos. Pero declaró que no es intención norteamericana tratar de boicotear el Canal y que cada nación debe decidir este asunto por sí sola.

Puso de relieve Dulles que la propuesta Sociedad de Usuarios no «es una solución permanente», sino «provisional» hasta que pueda llegarse a acuerdos oficiales.—Efe.

#### SIRIA NIEGA QUE ESTE CONCENTRANDO TROPAS

Angora, 13.—Un portavoz del Ministerio de Defensa ha negado las noticias publicadas en la Prensa siria de que Turquía está concentrando tropas en la frontera siria como parte de la presión occidental contra Egipto y sus aliados.

El portavoz agregó que el G. G. del Segundo Ejército de Turquía, en Konya, no ha cambiado sus posiciones para las tropas en el sur de Anatolia, que incluye la frontera siria, ni aumentado el número de fuerzas en esta zona, como afirman los periódicos egipcios.—Efe.

#### PREOCUPACION EN ALEMANIA OCCIDENTAL

Bonn, 13.—El Gobierno alemán occidental está preocupado por el desarrollo de la crisis de Suez y está estudiando la evacuación de los alemanes de Egipto, según se dice en fuentes bien informadas.

La posibilidad de la evacuación se ha debatido en la Comisión de Relaciones Exteriores en una reunión a la que asistió el ministro del Ramo, von Brentano. Este declaró que Alemania occidental no ha sido invitada a unirse a la organización de usuarios del Canal.—Efe.

#### DECLARACIONES DE SELWYN LLOYD

Londres, 13.—El ministro británico de Asuntos Exteriores, Selwyn Lloyd, ha anunciado que la asociación anglo-francesa de Suez contratará los servicios de los pilotos europeos que ahora van a abandonar a la Compañía egipcia del Canal. Pero Lloyd admitió que se están planteando graves dificultades prácticas en la atrevida estrategia anunciada por los tres grandes para terminar con el control egipcio de la vida marítima.

En Roma, un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha declarado que la invitación inglesa es muy general y que Italia desea más información. El portavoz recordó la decisión del Gabinete de que la solución pacífica del problema corresponde a las Naciones Unidas.

Desde luego—dijo Lloyd en la Cámara de los Comunes—se presentan graves dificultades tácticas para poner en práctica el plan. Pero esto no es culpa nuestra, puesto que nosotros no hemos dado lugar a esta situación. Egipto no tiene derecho a sustituir la Compañía del Canal. Es verdad que los países usuarios no pueden impedir que el Gobierno egipcio nacionalice la Compañía con arreglo a las leyes egipcias, pero los egipcios no pueden exigir a los usuarios que reconozcan la dirección egipcia del Canal en lugar de la Compañía. Las potencias usuarias siguen teniendo el derecho de tránsito con arreglo a la convención y no están obligadas a utilizar o limitarse a las facilidades que dé Egipto dijo Lloyd.

Esta—agregó—es la postura legal y, por lo tanto, declaro que tenemos derecho a buscar la forma de fundar una organización de usuarios.

Lloyd confirmó la noticia de Washington de que Inglaterra va a convocar una reunión de las naciones usuarias para desarrollar el plan. El plan cuenta con el apoyo pleno de los Estados Unidos—dijo—, y continuó: «Nos proponemos convocar una reunión de los principales usuarios en un próximo futuro con objeto de poner el plan en marcha».—Efe.

#### VOTACION DE CONFIANZA

Londres, 13.—(Urgente)—Por 321 votos a favor contra 251, el Gobierno que preside sir Anthony Eden ha obtenido el voto de confianza en la Cámara de los Comunes, sobre la política seguida en la cuestión de Suez.—Efe.

### SUCESOS

#### Se busca al asesino del presidente del Tribunal brasileño

Nieteroi (Brasil), 13.—Continúan las investigaciones de la Policía para descubrir al asesino de Birtarides Toledo Piza, presidente del Tribunal de Justicia del Estado de Rio de Janeiro.

Se continúa indagando el paradero del secretario del Tribunal, Aguilardo de Figueiredo Pereira, que desapareció después de oírse el disparo que ocasionó la muerte de Toledo Piza.—Efe.

#### DANOS DEL TIFON EN LA COSTA DE MEXICO

Tuxpan (Méjico), 13.—El tifón «Doña» ha azotado nuevamente la costa del Golfo de Méjico, ocasionando trece muertos por accidentes de tráfico y cortando las comunicaciones de esta ciudad con el mundo exterior, a excepción de la radio.

Numerosas familias de la zona han tenido que abandonar sus hogares para trasladarse a lugares más seguros ante la potencia de los vientos.—Efe.

#### CUATRO MIL PERSONAS AISLADAS POR EL TIFON "DIANA"

Taipeh, 13.—Unas 4.000 personas, en su mayoría madereros y agricultores, se hallan aisladas en el monte Ali, desde que la región fué azotada por el tifón «Diana» hace una semana. A causa de sus efectos han quedado interrumpidas las comunicaciones por mar y tierra. Por tal motivo, las fuerzas aéreas de la China nacionalista dejan caer, a intervalos regulares, suministros de alimentos y otros artículos de primera necesidad.

El Gobierno provincial de Taiwan (Formosa), ha asignado la suma de 160.000 norteamericanos para la ayuda a los damnificados.—Efe.

### Ningún miembro de la EOKA se ha acogido a la amnistía El arzobispo de Atenas acusa de terrorismo a los ingleses

Nicosia, 13.—Anoche terminó el plazo de amnistía que el Gobierno británico había ofrecido a los rebeldes chipriotas, durante un período de tres semanas.

Ningún miembro de la EOKA se ha acogido a ella. El gobernador, sir John Harding, ofreció a los rebeldes la libertad en Chipre o el exilio a Grecia si no estaban comprometidos en crímenes de sangre.

Hace dos semanas que la EOKA abrió nuevamente el fuego contra los ingleses, al ver que el Gobierno británico se negaba a entablar negociaciones.

Constantemente se producen atentados contra las tropas inglesas y francesas, la Policía y ciudadanos chipriotas sospechosos de simpatizar con los ingleses.

Los presos políticos del campo de concentración de Pyla, al sur de la isla, han declarado una huelga de hambre de 48 horas de duración, en señal de protesta por su prolongada detención sin juicio previo.

Asimismo, el obispo Yennadios ha denunciado al Gobierno la injusta «separación de un misionero griego, a quien se ha ordenado que abandone Chipre el próximo lunes».—Efe.

# IV CONGRESO INTERNACIONAL DE PAX CHRISTI

(Viene de la primera página)

orden jurídico de la comunidad a la que se pertenece, sea cual fuere su amplitud. Y si el Santo Padre ha podido declarar que enada se conformaba más a la doctrina tradicional de la Iglesia que orientarse hacia una organización política eficaz del mundo, insistía en seguida sobre el hecho de que semejante organización tenía, para poder sobrevivir, que armonizarse con el orden normal y orgánico que rige las relaciones particulares de los hombres y de los diversos pueblos». (Discurso del 6-4-51, AAS t. 48, p. 279.) Conviene, pues, que los católicos sean, para beneficio de los esfuerzos realizados en el mundo por tantos hombres de buena voluntad, los heraldos y los defensores de los principios de vida social y política que son planteados, defendidos por la Iglesia, guardiana del orden natural. Así servirán útilmente, asegurándola sobre sólidos cimientos, la causa de un civismo internacional.

Pero sobre esos cimientos es preciso edificar una comunidad fraterna: ¿Quién proporcionará un alma a este cuerpo doliente y herido de la humanidad? Aquí también el papel de los católicos por nada puede reemplazarse, pues «no existe ningún otro grupo humano que presente condiciones tan favorables, en amplitud y en profundidad, a la comprensión internacional». (Discurso del 23-7-52, AAS t. 44, p. 627.) Sin duda es inútil insistir sobre el particular, que es conocido perfectamente por Su Eminencia y por los miembros de Pax Christi. No conviene, en la situación actual, recordar insistentemente las exigencias de la justicia, de la caridad cristiana, que nos hacen «considerar a todos los hombres —sea cual fuere su condición, su nacionalidad o color— como criaturas e imágenes de Dios, rescatadas por Cristo» (idem p. 626), y que nos ayudan a vencer las dificultades nacionales para amar y servir a todos nuestros hermanos?

Por fin, en la comunidad internacional, acostumbra el orden providencial desarrollar los altos valores culturales de los distintos pueblos, en el legítimo apego de cada uno por las tradiciones y riquezas de su grande o pequeña patria. No nos dejemos engañar por una imposible nivelación que en realidad es abstracta y ruinosa. En otra ocasión escribimos, virtud de armonía y de equilibrio, el civismo es la unión de una sociedad entera y pertenece a los hijos de la Iglesia hacer lo necesario para que la auténtica cultura cristiana, basada sobre la fe católica, encuentre por doquier el respeto de sus libertades y de sus facultades, o por lo menos un derecho de ciudadanía plenamente reconocido. (Discurso del 23-7-52, ídem p. 627.) También se demuestra el civismo en la escala internacional manteniendo en el mundo una civilización que ha recibido del cristianismo, desde hace siglos, lo mejor de sí misma.

El Soberano Pontífice, encargándose que someta estas cuantas consideraciones a la atención de Vuestro Eminencia, desea expresarle, con ocasión del Congreso de Valladolid, sus paternales gracias por la acción que prosigue en la presidencia del movimiento Pax Christi, y con todo corazón, le concede, así como a las autoridades eclesásticas y civiles presentes, y a todos los miembros del Congreso, el favor implorado de la bendición apostólica.

Dígnese aceptar, eminentísimo señor, la expresión respetuosa de los sentimientos de veneración en los que, besando vuestra sagrada púrpura, me agrada reiterar de Vuestra Eminencia Reverendísima el muy humilde, muy abnegado y muy obediente servidor en Cristo.

Firmado:

S. E. Mgr. DELL'ACQUA

INTERVENCIÓN DEL P. RAMÍREZ, O. P.

El Padre Ramírez comenzó su conferencia afirmando que la cuestión que se planteaba era fundamental, puesto que si no se distingue la Patria de la Ciudad no tenía razón de ser este Congreso, en el que se habla de un Civismo Internacional y no de una Patria Internacional. Analiza el concepto de Patria y lo liga al de Tierra, razonando que si no hay Tierra no hay Patria, y aduce el ejemplo de los gitanos, que no forman una patria porque no poseen una tierra sobre la que cimentarla.

En cambio —dice—, la ciudad es una multitud de familias asociadas con un acuerdo expreso o tácito para una defensa común y su prosperidad. Esta es la primitiva idea de la Civitas romana. La primera cuestión que surge y que rige es el derecho que asocia a estas familias para lograr el bienestar común. Ahora

bien, los conceptos de Patria y Ciudad no son independientes ni están aislados.

Cada una de ellas se desdobra a su vez: existe una ciudad pequeña y una ciudad grande, una patria chica y una grande. Hace entonces el Padre Ramírez una descripción de los conceptos de región, dentro de la cual se encuentran la aldea, la comarca, la provincia, hasta llegar a la región, y todo lo cual hace la patria chica.

Más tarde establece dos posiciones antagónicas: una de patria chica que niega la grande, y otra, la contraria, que da mucha importancia a la patria grande e ignora la patria pequeña, haciendo abstracción de su realidad, que atiende sólo a la primera.

Sobre estas dos bases, erróneas ambas, afirma el conferenciante, se apoyan los errores que han surgido al extender estos conceptos a lo internacional, y explica que en este campo se dan también dos posiciones, que debate también:

Estos dos abusos son el chauvinismo o racismo, que afirman que la propia raza o patria son superiores a todos, y también el cosmopolitismo o humanitarismo doctrinal. Para estos últimos la patria es una creación artificial del capitalismo y se lanzan a un internacionalismo sin patrias, haciendo una abstracción de la esencia de patria. Se refiere también a lo que se llama estatismo internacional, que quiere hacer del mundo un estado gigante.

Estas posturas —sigue diciendo el P. Ramírez— no reconocen la diversidad de género humano y las situaciones en que puede hallarse el hombre. Prescinde de todo y lo elimina en favor de sus propios fines. Todo ello son utopías. A veces se ha falsificado para fines perversos el patriotismo, se ha abusado de él para fines personales.

¿Dónde está, pues, la posición justa?, cabe preguntar. La posición justa, el justo medio, afirma el conferenciante, está en el patriotismo que se abre a la comunidad internacional. En esta perspectiva ha estudiado cuáles son los deberes morales con relación a la propia patria y a las otras. Enjuicia también los deberes que se deben al conjunto de la comunidad humana, distinguiendo entre deberes positivos tales como un amor verdadero y sincera amistad hacia las patrias de los otros, y que sea operante, no meramente platónico, que se traduzca en obras de ayuda mutua entre los países y que cada uno comprenda las peculiaridades de los otros, su idiosincrasia tradicional y sus características raciales. En cuanto a las obligaciones negativas, estima como primordiales no despreciar ni desprestigiar a las otras naciones, no perjudicarlas ni de palabra ni de obra, no venderlas ni traicionarlas.

En estas condiciones —termina el P. Ramírez— el Civismo Internacional no es una utopía. Terminada la documentada conferencia del Padre Ramírez, se celebró una animada discusión sobre el tema presentado, prolongándose las intervenciones hasta pasada la una de la tarde.

## VISITA AL MUSEO NACIONAL DE ESCULTURA

A las cuatro de la tarde los cursilistas y varios Prelados se trasladaron al Museo Nacional de Escultura Policromada, el cual fue visitado detenidamente, distribuyéndose los visitantes en cuatro grupos, actuando de guías de los mismos don Esteban García Chico, don Saturnino Rivera Manescau, don José García Rodríguez y don Mariano Cantalapiedra, siguiendo los presentes con creciente interés las explicaciones, que eran traducidas por los traductores oficiales. Durante la visita que realizaron el cardenal Feltri, el arzobispo de Valladolid y el obispo de Luján, y la cabeza de San Sebastián, el No-Do rodó el momento. Este mismo servicio captó después otras escenas en el Museo y durante la visita de los congresistas a las Exposiciones de Cruces Parroquiales y marfiles y de maquetas de la Semana Santa vallisoletana, instaladas en el Ayuntamiento.

## ACTIVIDADES DE LOS CONGRESISTAS POR LA TARDE

Durante toda la tarde los congresistas se han reunido en grupos para estudiar cuestiones importantes relativas al funcionamiento del movimiento católico internacional por la Paz. Uno de los grupos estudió el problema de las publicaciones y especialmente de los boletines que actualmente edita el Movimiento Pax Christi en distintos países de Europa. En otros grupos se analizó la organización de los intercambios personales entre católicos, la creación de albergues u hospederías para los viajeros católicos y, sobre todo, para los jóvenes que viajan por países extranjeros, a fin de que encuentren contactos posibles con los católicos de esos países. Se estudió también la organización de las Rutas de la Paz. Un grupo especial se dedicó al

estudio del esperanto como lengua auxiliar para facilitar el contacto entre católicos, teniendo en cuenta que ya existe una importante organización de esperantistas católicos.

La conferencia anunciada en el programa sobre el tema «El Civismo internacional», por el doctor Mikki, profesor de la Universidad de Bonn, hubo de ser suspendida, por haber sufrido una intervención quirúrgica el conferenciante.

## VISITA A LAS EXPOSICIONES

A las siete y media de la tarde numerosos congresistas y algunos Prelados hicieron una visita a la Exposición de Cruces Parroquiales y marfiles y de maquetas de la Semana Santa vallisoletana instaladas en el Palacio Municipal. El alcalde señor González-Reguera, acompañado durante esta visita a las personalidades presentes, y don Esteban García Chico explicó la historia y procedencia de las principales cruces expuestas.

## Llegada de Pella

El expresidente del Consejo de Ministros de Italia, Giuseppe Pella, llegó esta noche a Madrid, en avión, procedente de Roma.

El señor Giuseppe Pella pronunciará hoy una conferencia en Valladolid, en el Congreso de Pax Christi, sobre el tema «El civismo internacional».

Al descender del avión, el señor Pella manifestó a un redactor de la agencia «Cifra» que es la primera vez que viene a España, pero que sigue con mucho interés los acontecimientos de nuestro país, en el que, dijo, se han hecho cosas muy interesantes en los últimos años. Añadió el señor Pella que no sabe exactamente el programa de su estancia en España y que esta misma noche marchará a Valladolid, donde no sabe si permanecerá hasta el próximo domingo, en que emprenderá el viaje de regreso a Italia. «El objeto de este viaje —terminó diciendo el señor Pella— es exclusivamente asistir al Congreso de Pax Christi, donde mañana pronunciaré una conferencia cuyas ideas fundamentales son la necesidad de conseguir una estrecha solidaridad internacional a través de los organismos supranacionales como la O. N. U., la O. T. A. N., etc., y aquellos otros nacionales de los que disponen los Estados, mediante unas fórmulas supranacionales y multilaterales. Naturalmente que esta solidaridad internacional debe estar presidida por un espíritu netamente cristiano para conseguir el entendimiento entre las naciones».

El expresidente del Consejo italiano marchó al hotel y poco después emprendió, en automóvil, el viaje a Valladolid.

Giuseppe Pella es una de las más destacadas figuras políticas de la Italia actual y del mundo de las finanzas. Nació el 18 de abril de 1902, de padres muy humildes, en Valdegno (Vercelli), y se doctoró en Economía y Comercio. Muy joven ingresó en Acción Católica, donde ha ocupado diversos cargos directivos en distintas ocasiones. En 1919 fundó en Turín el Círculo Católico de Estudiantes, del cual es presidente en la actualidad. El doctor Giuseppe Pella está especializado en problemas monetarios y económicos y en octubre de 1946 fue nombrado subsecretario de Finanzas en el segundo Gabinete de De Gasperi. En 1947 fue nombrado ministro de Finanzas, y el 22 de mayo de 1948, ministro del Tesoro y gobernador del Fondo Monetario Internacional. En las elecciones de 1948 fue elegido diputado por Torino y desde agosto de 1953 hasta junio de 1954 ocupó los cargos de presidente del Consejo de Ministros de Italia, ministro de Asuntos Exteriores y de Finanzas. En noviembre de 1954 fue nombrado presidente de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero, cuyo cargo ostenta en la actualidad.

## PELLA, EN VALLADOLID

Esta madrugada, a la una, llegó a Valladolid el jefe del Gobierno italiano, Giuseppe Pella, hospedándose en el Hotel Condé Anzur.



Un grupo de congresistas durante las reuniones de estudios del Congreso.



Un aspecto del Aula Magna de la Universidad durante la primera conferencia del Congreso. (Foto Carvajal.)

## Representación de "El hospital de los locos"

El primero de los espectáculos al aire libre que figura en el programa de actos del IV Congreso Internacional de Pax Christi estuvo localizado en la plaza de San Pablo, acogido a las piedras recamadas de la fachada del templo, al uso antiguo de las representaciones de los autos sacramentales, cual era ayer el objeto que exponían ante los miles de espectadores, los cómicos dirigidos por Luis Maté. Lo único concedía al espectáculo la más benigna acogida con la quietud y serenidad del aire. Esta tranquilidad en la velada favoreció al apoyo con que los altavoces reforzaban la voz de los actores para hacer llegar en la distancia los parlamentos y el diálogo de esta joya del teatro clásico que es el auto de Valdivielso «El hospital de los locos».

Sinceramente no dudamos en afirmar que los representantes no dejaban que desear en comparación con los buenos profesionales. Mucho es lo que deben a tal comportamiento quienes asistieron al espectáculo. Ciertamente es en el éxito difícil calcular el tanto de los méritos que hay que adjudicar a la sabla y exquisita dirección de Luis Maté, ayudado por Rafael L. Bermejo, y a la colaboración de Margot Cottens.

Admirablemente previstas y realizadas estuvieron las exigencias que demandaba la presentación. En los méritos cuentan aquella selecta y sobria armonía escenográfica con la preciosa portada; las instalaciones luminotécnicas y acústicas; la adecuada riqueza de trajes y su acierto en el simbolismo, cuya realización era de Juana Maté, y los figurines trazados por Pedro González Collado, inspirados en las esculturas de nuestro Museo.

Margot Cottens sobresalió en el verismo y unción con que vertía el caudal de simbolismo que encierra el personaje del Alma concebido por Valdivielso. Excelentes, cada uno en sus figuraciones, Mercedes Queipo de Llano, Lolita Herrera, Conchita Orejón, Angelines Capilla, Isabel Gil, Alejandro Benito, Jaime Redondo, Luis Laforga, Eugenio Díaz, Germán Alfara, Emilio Laguna, Angel Bariego, José Luis Berruguete y Ángel Rojo.

La apoteosis final fue en verdad extraordinaria, desde que se escuchó la voz de Dios hasta el cuadro culminante en que se cierra la representación entre el canto del Alleluia.

Los aplausos y una larga y cerrada ovación hicieron encender varias veces las luces con las que se suplió perfectamente el telón.

Presidían a la inmensa muchedumbre congregada en la plaza y que cerraba las bocacalles, monseñor Feltri, cardenal-arzobispo de París, y demás preladatos congresistas, con

las autoridades provinciales y locales. La representación estaba patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento y Patronato Provincial de Información y Educación Popular.

LUIS A-VILLALOBOS

## Programa para hoy

**DÍA 14 DE SEPTIEMBRE**  
A las 8,30 de la mañana, misa en el Santuario Nacional de la Gran Promesa.  
A las 10, tercera conferencia: «Civismo supranacional», por el profesor Pella, jefe del Gobierno italiano y presidente de la Comunidad Europea Carbón-Acero (CECA).  
A continuación, discusión sobre la tercera conferencia.  
A las 12, primera reunión del Consejo General Internacional, presidida por Su Eminencia el cardenal Maurice Feltri.  
A las 1,30 de la tarde, almuerzo.  
A las 5, intercambio de impresiones y coloquios Pax Christi. (Correspondencia católica internacional, Boletín Pax Christi, Intercambios personales, Hospederías Pax Christi, Rutas Pax Christi, Esperanto, Espiritualidad.)  
A las 10,30, en el Auditorium del

## PARADAS DE TAXIS

Fuente Dorada .....	2525
Plaza Mayor .....	6060
Angustias (Calderón) ..	2505
María de Molina .....	4713
Claudio Moyano .....	4282
Banco de España .....	2689
Paseo de Zorrilla .....	5060
Plaza de Santa Cruz ..	4036
Plaza de San Pablo ..	
Plaza de la Cruz Verde	
Plaza de San Nicolás...	
La Rubia .....	

**Pax Christi-IV Congreso Internacional**  
HOY, a las 10,30 de la noche, en el Auditorium, PRESENTACION de los  
**COROS Y DANZAS DE LA SECCION FEMENINA DE FALANGE**  
con lo más selecto del folklore castellano  
**LA CORAL VALLISOLETANA**  
— CON —  
**ESTAMPAS CASTELLANAS**

PRECIOS DE LAS LOCALIDADES  
Silla, fila 1 a la 15 (numerada) ..... 15 pesetas  
» » 16 a la 25 ..... 10 »  
Popular (sin numerar) ..... 5 »

Despacho de localidades en la Oficina Permanente, instalada en el Palacio Municipal, de 6,30 a 9,30 de la noche, y en las taquillas instaladas en el Auditorium.

†  
EL SEÑOR

**DON AGAPITO VARA GUTIERREZ**

FALLECIO EN COMEZNARRO (VALLADOLID) EL DIA 13 DE SEPTIEMBRE DE 1956  
A los 71 años de edad. Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica  
— D. E. P. —

Su desconsolada esposa, doña Juliana García; hijos, Carmelo (médico de Calaceite, Teruel), María Luisa, Guadalupe, Teodora, Gumersindo, Juliana (viuda de Gómez), Isabel y Carmen; hijos políticos, Carmen Rodríguez, Jerónimo Domínguez (médico de Almazán, Sorja), Bartolomé Gavilá (inspector de Policía), Enrique Álvarez (teniente coronel de Aviación retirado), María Teresa Fernández y Heliodoro García; hermanas, Emilia y Gregoria; hermanos políticos, nietos y demás familia.

SUPLICAN A SUS AMISTADES LE TENGAN PRESENTE EN SUS ORACIONES.

FUNERAL.—Hoy, día 14, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de Comeznarro.  
CONDECIÓN DEL CADAVER.—El mismo día, a las seis de la tarde.



# DEPORTES



## Gran éxito de "Litri" y Ordóñez en Salamanca

En Baza, Romero fué sacado en hombros Pacorro cortó una oreja en la Monumental de Madrid y escuchó tres avisos

Salamanca, 13.—Segunda de Feria. Seis de don Antonio Pérez de San Fernando. Casi lleno. Tiempo caluroso. Antonio Bienvenida lanceó bien a su primero, al que clavó los pares. Faena artística con redondos, naturales y el de pecho, para media, dos pinchazos y descabello. (Ovación y saludos). En el tercero, faena por alto y redondos, para media y descabello. (Aplausos).

Litri, en su primero, pases en redondo, altos y derechazos, para estocada y descabello. En el quinto veroníquea entre ovaciones. Faena con ayudados, redondos y de otras marcas. Música. Media que basta. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos desde el centro).

Antonio Ordóñez, pases en redondo y adornos, para estocada y descabello. (Ovación, una oreja, vuelta y saludos). En el que cierra plaza lancea superiormente entre ovaciones. Gran faena con naturales, el de pecho, redondos y derechazos, para una gran estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y sale en hombros de la plaza).—Cifra.

CORRIDA DE FERIA EN BAZA Baza, 13.—Reses de don Ramón Vázquez de Troya. Media entrada. Pepe Ordóñez, en su primero, buena faena de muleta para una estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). En su segundo, faena variada para un pinchazo y estocada entera. (Ovación, oreja y vuelta).

Gregorio Sánchez, faena vulgar en su primero, para pinchazo hondo y descabello. (Bronca). En su segundo da pases de varias marcas que se ovacionan, para media estocada y descabello. (División de opiniones).

José Antonio Romero fué aplaudido al veroníquea a sus dos enemigos, así como en banderillas en su primero. A éste le hizo una soberbia faena de muleta, que remató de una entera. (Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo). En el último de la tarde, que estaba huido, consiguió ligar faena a fuerza de porfiar. Mató de una entera. (Ovación, petición de oreja y vuelta). Al final de la corrida fué sacado a hombros.—Cifra.

ENTIERRO DE SILVETI Méjico, 13.—El matador de toros mejicano Juan Silveti ha sido enterrado vestido con su tradicional traje de "charro" y botas tejanas. Una gran muchedumbre se congregó en el Cementerio para asistir al entierro del famoso "Tigre de Guanajuato".—Efe.

TRIUNFO DE CHAMACO EN ALBACETE Albacete, 13.—Cuarta de feria. Seis novillos del marqués de Domecq. Casi lleno y mucho calor. Jaime Ostos, en su primero, picado con exceso, y que llegó quedado a la muleta, faena voluntariosa, para un pinchazo, estocada y descabello al segundo intento. (Silencio). Su segundo, al rematar en tablas, se parte el cuerno derecho. Faena a base de naturales por el pitón sano. Aplausos. Pinchazo, estocada y descabello al cuarto intento. (Ovación y saludos a la voluntad).

Chamaco da buenos lances que se ovacionan. Faena espectacular con pases de todas las marcas, un pinchazo y estocada hasta el puño. (Ovación, dos orejas, petición de rabo, vuelta y saludos). En el otro, faena valiente porfiando mucho, dos pinchazos, media y descabello. (Ovación y saludos).

HA MUERTO EL "TORILERO" Mora de Toledo, 13.—Ha causado grande sentimiento en los medios taurinos de esta población la muerte de Germán Hidalgo, acaecida en Madrid, que era hijo de Mora y conocido por "Torilero", pues desempeñó este cargo durante cincuenta y cinco años en la Plaza vieja y Monumental de las Ventas, de Madrid. Había dado la salida en dichos cosos a cerca de quince mil toros. Era una figura muy popular y apreciada en los círculos taurinos. Fué buen amigo de José Selito y de Bombita y muchos matadores actuales también le distinguían con su sincera amistad. Contaba setenta y siete años.—Cifra.

Regresó de Nueva York el alcalde de Madrid Barajas, 13.—Procedente de Nueva York ha regresado en avión de la Iberia, acompañado de su esposa, el alcalde de Madrid, conde de Mayalde, que ha asistido al Congreso Interamericano de Municipios, recientemente celebrado en Panamá. También visitó varios países de Centroamérica, atendiendo a las deferentes invitaciones formuladas por varios Ayuntamientos.

En el aeropuerto fué recibido por el primer teniente de alcalde, señor Soler; varios concejales y altos funcionarios del Municipio madrileño.—Cifra.

Si no se impone la quiniela en el fútbol argentino, los tongos estarán a la orden del día en Buenos Aires

Es grave la declaración, pero los rumores toman carácter serio en las esferas deportivas de esta gran ciudad: ha de imponerse la quiniela, las apuestas mutuas de España, el "otto calcio" de Italia o el "tipping" inglés, que son los que apasionan, amén del fervor futbolístico, el afán de lucro económico de las apuestas y los grandes beneficios que pueden ocasionar y que tan notoriamente se reproducen en los periódicos.

El fútbol argentino tiene unos entretelones que quizá no sea el mismo el causante de su existencia; es la "maldita" enfermedad de las quinielas, que tan palpitante realidad vive este país. La quiniela se le llama aquí a la apuesta de los caballos que en los hipódromos corren semanalmente, tanto en San Isidro, Palermo o en La Plata, y que para más facilidad se realiza por teléfono o a domicilio, en la esquina, en la puerta de la casa o de la oficina, en el café, a la puerta del Luna Park, en el Metro o en el tranvía; todo, claro está, totalmente prohibido por las autoridades, pero con la colaboración de miles y miles de seguidores, que son los que sustentan a tantos "vidiadores" de esta "oscura" profesión.

Son esas apuestas que hemos visto en películas norteamericanas, en las que los "gangsters" tienen parte muy activa y saben organizar "como nadie". Como es natural, para que "el negocio" dé más de lo supuesto han recorrido todos los ámbitos los rumores de que en los partidos de fútbol hay sus "cambalaches" y que se negocian los resultados de los mismos; esto es grave, y nosotros, sinceramente, lo ponemos en duda; pero nos remitimos a lo que una revista deportiva publicó con fecha 14 de agosto de este año; entre otras cosas, lo siguiente: "La verdad es que esto de los resultados arreglados ya va cobrando magnitud insospachada hasta hace poco. El público se ha dejado ganar por el rumor y encuentra una explicación a lo inexplicable. Y lo malo es que la suposición involucra un agravio para todos los futbolistas, porque se les considera materia "negociable" sin discriminación alguna. Boca, para muchísima gente, se vendió contra Rosario Central. Y a Boca, la verdad, le costó enormemente volver al triunfo recientemente contra Independiente, mientras Central, desde ese triunfo, obtuvo puntos valiosísimos dentro y fuera de su cancha, confirmando que es un gran equipo. Si River empata con Chacarita o Tigre es porque eso interesa a los "quinieleros", según la voz de muchos. No hay un solo resultado, insísimos más o menos inesperado, que no determine idéntica reacción".

Estas declaraciones son muy graves y parecen acusar a una organización completa que pulula alrededor de este gran tinglado que es el fútbol; los intereses son muchos; el dinero, la danza de millones, los grandes traspaños y las grandes componendas parecen rodear a este deporte por una "telaraña" peligrosa. Se recomienda insistentemente la imposición de las apuestas o quinielas oficiales para que la "afición" no "desconfíe" del deporte nacional por excelencia. Quizá el misterio del que se le rodea en sus ventas, compras, transacciones de todo género involucren mucho el desarrollo deportivo del fútbol; pero tampoco se puede aspirar a informar a todos los aficionados de los detalles específicos de las gestiones que se realizan en la vida privada o secreta de los despachos de las Directivas de los clubs, que tanto "talento" tienen que demostrar para seguir la vida con todas sus dificultades que representa la marcha de los colores de un equipo. Mientras, el "hincha" vocera, chillona, gesticuladora y se "martiriza" defendiendo a todo calor la "cátedra" que ha adquirido en el cemento de las canchas de fútbol; si está más fanática algún día llega a desilusionarse, entonces peligran de verdad los millones, los grandes sueldos, las primas "millonarias" y todo eso que trae acarreado el fútbol. Toda la repulsa que hasta ahora se venía haciendo sobre las apuestas mutuas o quinielas de los países de Europa parece ser en estos momentos la salvación y "depuración" del fútbol argentino. El día que esto suceda, el día que en la Argentina se decida a implantar las apuestas del fútbol, será uno de los países que más dinero juegue a este deporte; al

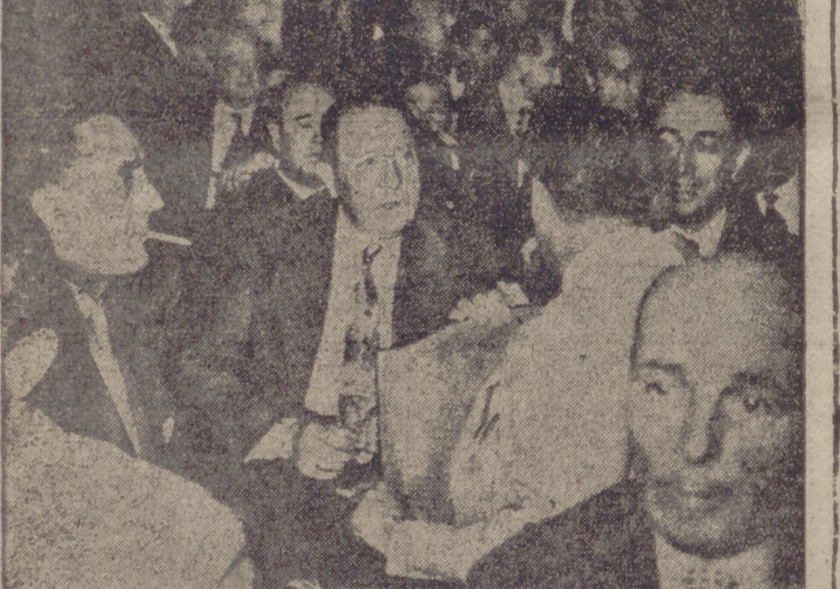
## ELOLA: QUIERO QUE EL FUTBOL VUELVA A SU VIEJA CORRECCION

Directivos de clubs y federativos visitaron al jefe nacional de E. F. y Deportes



El delegado nacional de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola, recibe la visita del presidente de la Federación de Fútbol y demás asistentes a la reunión en que se trató de la importación de jugadores.

La visita, celebrada después de la Asamblea, por los directivos de clubs de Primera División de las Federaciones al delegado nacional de Deportes, señor Elola, dió protexito a éste para pronunciar unas palabras, tan llenas de cordura y sentido deportivo, que hemos preferido desglosarlas de la información de primera hora, a fin de que obtuvieran ante la atención de los aficionados al fútbol el relieve que merecen. Son éstas: «Quiero que volvamos al fútbol antiguo en cuanto a corrección. Y os pido a todos unión, para que cambie la faz de los partidos. Que no se sienta alimentada la masa para salirse de los límites deportivos. Y son los propios directivos los que han de castigar a sus jugadores que no sean correctos en el terreno de juego con el contrario y los jueces. Es preciso que no veamos ni un mal gesto en el campo. Algunos equipos extranjeros nos han dado una gran lección, como el Partizan, al que anulamos dos goles en Madrid y no tuvieron ni una palabra ni un mal gesto. En la final de este año tuvimos otra muestra, con la anulación de un gol y un jugador expulsado. La entrada viril, sana, sin malas intenciones, es permisible. Y si el presidente de cualquier club amenaza al jugador con no alinearle en el próximo encuentro por un acto antideportivo, se habrá ganado mucho. Lo contrario sería ir a los fosos y a los gases lacrimógenos, como en otros países.»



Un aspecto de la reunión de los presidentes de los clubs de fútbol de Primera División y de los de las Federaciones regionales, que, bajo la presidencia del doctor Lafuente Chaos, se celebró en la sede de la Nacional, para estudiar la conveniencia o no conveniencia de la contratación de jugadores extranjeros.

### Arbitros para el domingo

Madrid, 13. — Los árbitros designados para la segunda jornada de la Liga en sus dos primeras Divisiones, son los siguientes:

**PRIMERA DIVISION**  
Valladolid-Barcelona, Zarilegual; Español-Real Madrid, Mosquera; Jaén-Coruña, Saz; Condal-Zaragoza, Novella; Atlético Madrid-At. Bilbao, Tamarit; Osasuna-Real Sociedad, Blanco Pérez; Celta-Las Palmas, Caballero; Sevilla-Valencia, Bielsa.

**SEGUNDA DIVISION**  
(Primer Grupo)  
Ferrol-Gerona, Teja; Indatichu-Rayo, Jais Navarro; Baracaldo - Logroñés, Holgado; Sestao-Sabadell, Uria; Gijón-La Felguera, Irastorza; Caudal-Oviedo, Couso; Tarrasa-Avilés, Rivero; Santander-Leonesa, Dilla; Alavés - Lérida, Guerricabettia; Burgos-Elbar, López Caballas.

(Segundo Grupo)  
Extremadura-Tenerife, Cruz Carrascosa; Málaga-At. Ceuta, Cotanda; Murcia - Puente Genil, Vilalta; Hércules-Granada, Tomás López; Levante-Cádiz, Martorell; San Fernando-Mestalla, Mecó; Jerez-Alcantara, Blanco Quintas; Córdoba-Betis, Iturriz; Castellón-Eldense, Campos; Algeciras-Badajoz, Pinar.—Alfil.

### Acuerdos del Comité de Competición

Madrid, 13. — El Comité de competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su primera reunión semanal de la actual temporada, ha tomado los acuerdos que se citan, para sancionar las faltas ocurridas en partidos de la jornada inicial del Campeonato de Liga:

Jugadores: Primera División.—Hacer objeto de doble amonestación a Jaime Peiró Arbones (R. Jaén C. F.), por practicar juego peligroso (artículo 93, C. núm. 1).

Segunda División.—Suspender por dos partidos oficiales a Andrés Ortoll Tetes (U. Deportiva Lérida), por protestar decisiones del árbitro (artículo 93, E. núm. 2).

Entrenadores.—Aplicar doble amonestación y multa al entrenador del R. Jaén C. F., por desconsideración con el árbitro (arts. 108, 93, C. núm. 1), y amonestar al de la U. D. Lérida, por falta cometida por un jugador de su club (art. 108). Clubs. — Imponer multa a C. D. Badajoz, por incumplimiento de la debida atención a los servicios médicos (art. 11) Alfil.

### La Policía motorizada es cinco veces más eficaz al servicio

Siracusa, 13 (Urgente).—Carmen Basilio ha reconquistado el título mundial de los pesos welters al vencer a Johnny Saxton por superioridad manifiesta declarada en el noveno asalto.—Alfil.

### Nueva droga contra la leucemia

Londres, 13. — Por indicación de John Kay, de Barnet, y con carácter de urgencia, han sido enviadas, por vía aérea, a Bruselas, varias unidades de "Mieloid Leucemie", nueva droga, cuyas propiedades curativas son asombrosas, que será aplicada al pequeño Jan Libot, de tres años de edad, de Wilrik, Bélgica, que padece leucemia y se halla en estado de suma gravedad. John Kay, aficionado a la radio, se hallaba escuchando una emisión de radio Rabat, cuando en su receptor se produjo una interferencia, gracias a la cual, al cambiarse la onda, pudo captar una llamada de urgencia de radio Bruselas, solicitando el mencionado medicamento. Kay apuntó los datos que se señalaban y acudió a Scotland Yard, cuyas autoridades formularon a su vez la petición al Hospital Charing Cross, donde les fué suministrada la droga.—Efe.

Francfort, 13. — En vista de que el Departamento de Policía dispone de una fuerza motorizada muy reducida, ha decidido realizar pruebas con automóviles equipados con radio, pero con capacidad para un solo agente. De esta forma —según se ha podido comprobar— cuatro agentes pueden rendir un buen servicio en cada distrito, mientras que hasta ahora eran necesarios los servicios de veinte agentes por distrito. En caso de urgencia, por otra parte, cada agente puede olicitar, por radio, la ayuda del resto. Se da el caso de que antes de ser puesto en servicio este nuevo sistema de patrulla, en un solo mes los agentes resolvieron 954 casos solamente de infracciones de los Reglamentos de tráfico, mientras que ahora, en el mes de agosto último, fueron resueltos 1.724.—Efe.